



Dansk udgave

Retsforskrifter

59. årgang

19. november 2016

Indhold

II Ikke-lovgivningsmæssige retsakter

INTERNATIONALE AFTALER

- ★ Oplysninger om datoen for ikrafttrædelsen af samarbejdsaftalen om et civilt globalt satellitnavigationssystem (GNSS) mellem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater på den ene side og Republikken Korea på den anden side 1
- ★ Oplysninger om datoen for ikrafttrædelsen af samarbejdsaftalen om et civilt globalt satellitnavigationssystem (GNSS) mellem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater og Ukraine 1
- ★ Oplysninger om datoen for ikrafttrædelsen af aftalen om fremme, tilrådighedsstillelse og brug af de satellitbaserede navigationssystemer, Galileo og GPS, samt tilhørende anvendelser mellem på den ene side Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater og på den anden side Amerikas Forenede Stater 1

FORORDNINGER

- ★ Kommissionens delegerede forordning (EU) 2016/2020 af 26. maj 2016 om supplerende regler til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 600/2014 om markeder for finansielle instrumenter for så vidt angår reguleringsmæssige tekniske standarder for kriterier til bestemmelse af, om derivater omfattet af clearingforpligtelsen bør omfattes af handelsforpligtelsen ⁽¹⁾ 2
- ★ Kommissionens delegerede forordning (EU) 2016/2021 af 2. juni 2016 om supplerende regler til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 600/2014 om markeder for finansielle instrumenter for så vidt angår reguleringsmæssige tekniske standarder for adgang vedrørende benchmarks ⁽¹⁾ 6
- ★ Kommissionens delegerede forordning (EU) 2016/2022 af 14. juli 2016 om supplerende regler til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 600/2014 for så vidt angår reguleringsmæssige tekniske standarder vedrørende oplysninger med henblik på registrering af tredjelandsselskaber og formatet for de oplysninger, der skal gives til kunder ⁽¹⁾ 11

⁽¹⁾ EØS-relevant tekst

★ Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2016/2023 af 18. november 2016 om godkendelse af natriumbenzoat, kaliumsorbat, myresyre og natriumformiat som tilsætningsstoffer til foder til alle dyrearter ⁽¹⁾	14
Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) 2016/2024 af 18. november 2016 om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager	21

AFGØRELSE

★ Rådets afgørelse (EU) 2016/2025 af 8. november 2016 om beskikkelse af tre medlemmer af og to suppleanter til Regionsudvalget efter indstilling fra Republikken Polen	23
★ Rådets afgørelse (EU) 2016/2026 af 15. november 2016 om fastsættelse af de finansielle bidrag, medlemsstaterne skal betale til Den Europæiske Udviklingsfond, herunder loftet for 2018, det årlige beløb for 2017, første tranche for 2017 og et vejledende, ikkebindende overslag over de forventede årlige beløb for årene 2019 og 2020	25

RETSAKTER VEDTAGET AF ORGANER OPRETTET VED INTERNATIONALE AFTALER

★ Afgørelse nr. 1/2016 truffet af Associeringsudvalget EU-Republikken Moldova i dettes handelssammensætning af 19. oktober 2016 om ajourføring af bilag XVI til associeringsaftalen [2016/2027]	28
★ Afgørelse nr. 2/2016 truffet af Associeringsudvalget EU-Republikken Moldova i dettes handelssammensætning af 19. oktober 2016 om ajourføring af bilag XXIX til associeringsaftalen [2016/2028]	36

⁽¹⁾ EØS-relevant tekst

II

(Ikke-lovgivningsmæssige retsakter)

INTERNATIONALE AFTALER

Oplysninger om datoen for ikrafttrædelsen af samarbejdsaftalen om et civilt globalt satellitnavigationssystem (GNSS) mellem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater på den ene side og Republikken Korea på den anden side

Samarbejdsaftalen om et civilt globalt satellitnavigationssystem (GNSS) mellem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater på den ene side og Republikken Korea på den anden side ⁽¹⁾, der blev undertegnet den 9. september 2006 i Bruxelles, trådte i kraft 1. juli 2016 i overensstemmelse med artikel 18, stk. 1 deri.

⁽¹⁾ EUT L 288 af 19.10.2006, s. 31.

Oplysninger om datoen for ikrafttrædelsen af samarbejdsaftalen om et civilt globalt satellitnavigationssystem (GNSS) mellem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater og Ukraine

Samarbejdsaftalen om et civilt globalt satellitnavigationssystem (GNSS) mellem Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater og Ukraine ⁽¹⁾, der blev undertegnet den 1. december 2005 i Kiev, trådte i kraft 1. december 2013 i overensstemmelse med artikel 17, stk. 1, deri.

⁽¹⁾ EUT L 125 af 26.4.2014, s. 3.

Oplysninger om datoen for ikrafttrædelsen af aftalen om fremme, tilrådighedsstillelse og brug af de satellitbaserede navigationssystemer, Galileo og GPS, samt tilhørende anvendelser mellem på den ene side Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater og på den anden side Amerikas Forenede Stater

Aftalen om fremme, tilrådighedsstillelse og brug af de satellitbaserede navigationssystemer, Galileo og GPS, samt tilhørende anvendelser ⁽¹⁾ mellem på den ene side Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater og på den anden side Amerikas Forenede Stater, der blev undertegnet den 26. juni 2004 i Bruxelles, trådte i kraft 12. december 2011 i overensstemmelse med artikel 20, stk. 1, deri.

⁽¹⁾ EUT L 348 af 31.12.2011, s. 3.

FORORDNINGER

KOMMISSIONENS DELEGEREDE FORORDNING (EU) 2016/2020

af 26. maj 2016

om supplerende regler til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 600/2014 om markeder for finansielle instrumenter for så vidt angår reguleringsmæssige tekniske standarder for kriterier til bestemmelse af, om derivater omfattet af clearingforpligtelsen bør omfattes af handelsforpligtelsen

(EØS-relevant tekst)

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 600/2014 af 15. maj 2014 om markeder for finansielle instrumenter og om ændring af forordning (EU) nr. 648/2012 ⁽¹⁾, særlig artikel 32, stk. 6, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Denne forordning bidrager til fastlæggelsen af kriterier for bestemmelse af tilstrækkelige tredjeparts købs- og salgsinteresser i en derivatklasse eller en relevant del heraf. Hvis Den Europæiske Værdipapir- og Markedstilsynsmyndighed (ESMA) har fastsat, at en derivatklasse bør være omfattet af clearingforpligtelsen i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 648/2012 ⁽²⁾, og at derivaterne er optaget til handel eller handles på en markedsplads, bør ESMA følge kriterierne i nærværende forordning for at afgøre, om derivaterne eller en del heraf anses for tilstrækkeligt likvide til kun at blive handlet på markedspladser.
- (2) I forordning (EU) nr. 648/2012 fastsættes det, at derivater anses for at være gennemført på OTC-grundlag, hvis de ikke handles på eller ikke er omfattet af reglerne for et reguleret marked, mens definitionen af derivater, der gennemføres »over the counter« (OTC) i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/65/EU ⁽³⁾ er mindre og omfatter derivater, der ikke handles på/i, eller ikke er omfattet af reglerne for, et reguleret marked, en multilateral handelsfacilitet (MTF) eller en organiseret handelsfacilitet (OTF). ESMA bør derfor vurdere, i hvilken udstrækning handler i en derivatklasse eller en relevant del heraf allerede gennemføres på markedspladser og sammenligne dette med omfanget af den handel, der ikke gennemføres på en markedsplads. Forekomst af handel uden for en markedsplads bør dog ikke automatisk føre til den konklusion, at en derivatklasse eller en relevant del heraf ikke egner sig til handelsforpligtelsen. ESMA bør også tage hensyn til de forventede virkninger af handelsforpligtelsen og overveje både muligheden for at fremme likviditeten og markedsintegriteten gennem større gennemsigtighed og øget tilgængelighed af finansielle instrumenter og de potentielle negative konsekvenser af en sådan beslutning.
- (3) I betragtning af lighedspunkterne mellem definitionen af et likvidt marked for andre instrumenter end aktieinstrumenter i henhold til artikel 2, nr. 17), litra a), i forordning (EU) nr. 600/2014 og kriterierne for bestemmelse af, om en derivatklasse eller en del heraf er tilstrækkeligt likvid, i henhold til artikel 32, stk. 3, i samme forordning, bør der ved vurderingen af det ene aspekt tages hensyn til vurderingen af det andet aspekt for at fremme konsistens i behandlingen af instrumenter. En derivatklasse eller en del heraf, der anses for at have

⁽¹⁾ EUT L 173 af 12.6.2014, s. 84.

⁽²⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 648/2012 af 4. juli 2012 om OTC-derivater, centrale modparter og transaktionsregistre (EUT L 201 af 27.7.2012, s. 1).

⁽³⁾ Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/65/EU af 15. maj 2014 om markeder for finansielle instrumenter og om ændring af direktiv 2002/92/EF og direktiv 2011/61/EU (EUT L 173 af 12.6.2014, s. 349).

et likvidt marked med hensyn til gennemsigtighed, bør dog ikke automatisk anses for at være tilstrækkeligt likvid til handelsforpligtelsen. De kvantitative tærskler og de kvalitative vægtninger kan variere under hensyntagen til de forskellige målsætninger med vurderingerne.

- (4) På grund af den brede vifte af instrumenter, der potentielt er berørt af handelsforpligtelsen for derivater, deres særlige karakteristika, de finansielle markeders konstante udvikling og de mange forskellige involverede nationale markeder, er det ikke muligt for hver enkelt derivattype at fastlægge en udtømmende liste med de elementer, der er relevante for en vurdering af tredjeparts købs- og salgsinteresser eller den vægtning, der skal tildeles et bestemt element.
- (5) Der bør dog skabes en vis klarhed for så vidt angår bestemmelsen af en derivatklasse eller en relevant del heraf, som er tilstrækkeligt likvid, navnlig ved at præcisere kriterierne med hensyn til den gennemsnitlige handelshyppighed, den gennemsnitlige handelsstørrelse, de aktive markedsdeltageres antal og type og den gennemsnitlige størrelse af spreads, som tilsammen angiver omfanget af tredjeparts købs- og salgsinteresser.
- (6) Observationsperioden for bestemmelse af, om en derivatklasse eller en relevant del heraf er tilstrækkeligt likvid til kun at blive handlet på markedspladser, bør variere afhængigt af den berørte derivatklasse eller relevante del heraf. Den bør være tilstrækkeligt lang til at sikre, at de indsamlede data ikke forvrides af nogen former for begivenheder, der kan medføre usædvanlige handelsmønstre. Observationsperioden bør under ingen omstændigheder være under tre måneder.
- (7) De i denne forordning beskrevne kriterier bør udformes på en sådan måde, at vurderingen af ét derivat eller én derivatklasse kan sammenlignes med andre derivater eller derivatklasser med lignende karakteristika. Identificeringen af derivatklasser med lignende karakteristika kan omfatte en række elementer som f.eks. den valuta, i hvilken de handles, udløbsdatoer, starttidspunkt for kontraktens løbetid, om de følger en standardkonvention, og om de er on the run-kontrakter.
- (8) ESMA bør henvise til historiske data, der viser ændringer i likviditeten, for at afgøre, om derivatklassen eller en del heraf er tilstrækkeligt likvid til kun at blive handlet på markedspladser, og om den kun er tilstrækkeligt likvid i transaktioner under en vis størrelse. Tærsklerne for disse vurderinger kan variere fra en derivatklasse eller del heraf til en anden, hvis karakteristikaene og den nominelle størrelse for klasserne eller delene heraf varierer. ESMA bør ved vurderingen af spreads tage hensyn både til deres gennemsnitlige størrelse og deres tilgængelighed, idet den betragtning, at manglende eller store spreads indikerer utilstrækkelig likviditet, skal vejes op mod muligheden for, at spreads kan blive mindre som følge af øget gennemsigtighed og tilgængeligheden af finansielle instrumenter, hvis der indføres en handelsforpligtelse.
- (9) ESMA bør i sine beregninger i forbindelse med vurderingen se bort fra de handler, der tydeligt kan identificeres som handler til reduktion af efterhandelsrisiko, som reducerer ikkemarkedsbaserede risici i derivatporteføljer. Medtagelsen af sådanne transaktioner i vurderingen vedrørende handelsforpligtelsen kan medføre en overvurdering af omfanget af tredjeparts købs- og salgsinteresser.
- (10) ESMA bør også tage hensyn til behovet for eller alternativt tillade pakketransaktioner i forbindelse med sin vurdering. Investeringselskaber gennemfører ofte, enten for egen regning eller for kunders regning, transaktioner med derivater eller andre finansielle instrumenter, som omfatter en række indbyrdes forbundne handler, som er afhængige af hinanden. Eftersom pakketransaktioner gør det muligt for investeringselskaber og deres kunder at styre risiciene og forbedre finansmarkedernes modstandsdygtighed, kan det være hensigtsmæssigt fortsat at tillade gennemførelsen af nogle pakketransaktioner, som omfatter en eller flere derivater omfattet af handelsforpligtelsen, og som gennemføres på bilateral basis uden for en markedsplads.
- (11) Der bør også fastsættes kriterier, der gør det muligt for ESMA at afgøre, om en eksisterende handelsforpligtelse for en derivatklasse eller en relevant del heraf bør ændres, suspenderes eller ophæves, medmindre derivatklassen eller en relevant del heraf ikke længere handles på mindst én markedsplads.

- (12) Af konsekvenshensyn og retssikkerheden skal bestemmelserne i nærværende forordning og bestemmelserne i direktiv 2014/65/EU og forordning (EU) nr. 600/2014 anvendes fra den samme dato.
- (13) Denne forordning er baseret på det udkast til gennemførelsesmæssige tekniske standarder, som ESMA har forelagt Kommissionen.
- (14) ESMA har gennemført åbne offentlige høringer om det udkast til reguleringsmæssige tekniske standarder, som ligger til grund for denne forordning, analyseret de potentielle omkostninger og fordele i forbindelse hermed samt indhentet en udtalelse fra interessentgruppen for værdipapirer og markeder, der er nedsat i henhold til artikel 37 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1095/2010 ⁽¹⁾ —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Tilstrækkelig tredjeparts købs- og salgsinteresse

Ved fastlæggelsen af, om en derivatklasse eller en relevant del heraf har tilstrækkelig tredjeparts købs- og salgsinteresse til at blive anset for tilstrækkeligt likvid til handelsforpligtelsen, skal ESMA anvende kriterierne i artikel 32, stk. 3, i forordning (EU) nr. 600/2014, som yderligere specificeres i artikel 2-5 nedenfor.

Artikel 2

Gennemsnitlig handelshyppighed

1. I forbindelse med den gennemsnitlige handelshyppighed tager ESMA hensyn til følgende elementer:

- a) antal dage, hvor handel fandt sted
- b) antal handler.

2. ESMA tager ved analysen af kriterierne i stk. 1 hensyn til fordelingen af handler gennemført på markedspladser og handler gennemført på OTC-grundlag. ESMA vurderer disse kriterier i en periode, der er tilstrækkeligt lang til at afgøre, om likviditeten af hver derivatklasse eller en relevant del heraf er underlagt sæsonmæssige eller strukturelle faktorer. ESMA skal også tage hensyn til, om handler er koncentreret på visse tidspunkter og over visse størrelser i den vurderede periode, og afgøre, i hvilket omfang sådanne koncentrationer udgør forudsigelige mønstre.

Artikel 3

Gennemsnitlig handelsstørrelse

1. For så vidt angår den gennemsnitlige handelsstørrelse tager ESMA hensyn til følgende elementer:

- a) den gennemsnitlige daglige omsætning beregnet ved at dividere den nominelle størrelse af samtlige handler med antal handelsdage
- b) den gennemsnitlige værdi af handler beregnet ved at dividere den nominelle størrelse af samtlige handler med antal handler.

2. ESMA tager i sin analyse af kriterierne i stk. 1 også hensyn til de faktorer, der er angivet i artikel 2, stk. 2.

⁽¹⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1095/2010 af 24. november 2010 om oprettelse af en europæisk tilsynsmyndighed (Den Europæiske Værdipapir- og Markedstilsynsmyndighed), om ændring af afgørelse nr. 716/2009/EF og om ophævelse af Kommissionens afgørelse 2009/77/EF (EUT L 331 af 15.12.2010, s. 84).

*Artikel 4***Aktive markedsdeltageres antal og type**

1. For så vidt angår aktive markedsdeltageres antal og type tager ESMA hensyn til følgende elementer:
 - a) det samlede antal markedsdeltagere, der handler med denne derivatklasse eller relevant del heraf, er mindst to
 - b) antal markedspladser, hvorpå derivatklassen eller en relevant del heraf er optaget til handel eller handles med
 - c) antal prisstillere eller andre markedsdeltagere, der er omfattet af en bindende skriftlig aftale eller en forpligtelse til at tilføre likviditet.
2. ESMA skal i sin analyse sammenligne forholdet mellem markedsdeltagere og konklusionerne i de data, der er indhentet med henblik på analyserne af den gennemsnitlige handelsstørrelse og den gennemsnitlige handelshyppighed.

*Artikel 5***Gennemsnitlig størrelse af spreads**

1. For så vidt angår den gennemsnitlige størrelse af spreads tager ESMA hensyn til følgende elementer:
 - a) størrelsen af de vægtede spreads, herunder volumenvægtede spreads, i forskellige tidsrum
 - b) spreads på forskellige tidspunkter i handelsperioderne.
2. Hvis der ikke foreligger oplysninger om spreads, anvender ESMA en proxy til vurderingen af dette kriterium.

*Artikel 6***Ikrafttrædelse og anvendelse**

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den dato, der er angivet i artikel 55, stk. 2, i forordning (EU) nr. 600/2014.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 26. maj 2016.

På Kommissionens vegne
Jean-Claude JUNCKER
Formand

KOMMISSIONENS DELEGEREDE FORORDNING (EU) 2016/2021**af 2. juni 2016****om supplerende regler til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 600/2014 om markeder for finansielle instrumenter for så vidt angår reguleringsmæssige tekniske standarder for adgang vedrørende benchmarks****(EØS-relevant tekst)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 600/2014 af 15. maj 2014 om markeder for finansielle instrumenter og om ændring af forordning (EU) nr. 648/2012 ⁽¹⁾, særlig artikel 37, stk. 4, tredje afsnit, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Forordning (EU) nr. 600/2014 foreskriver ikke-diskriminerende adgang for centrale modparter (CCP'er) og markedspladser til licenser til og oplysninger vedrørende benchmarks, der anvendes til værdiansættelse af en række finansielle instrumenter med henblik på handel og clearing. Da der findes mange forskellige benchmarks, kan det variere, hvilke oplysninger CCP'er og markedspladser har brug for med henblik på clearing eller handel, afhængigt af en række faktorer, herunder det relevante finansielle instrument, der handles eller cleares, og typen af benchmark, som det finansielle instrument benytter som reference. Det bør derfor være tilladt for CCP'er og markedspladser at anmode om adgang til alle oplysninger, forudsat at det er nødvendigt med henblik på clearing eller handel.
- (2) De mange forskellige benchmarks og deres forskellige anvendelser betyder, at det er uhensigtsmæssigt at tilstræbe en »one size fits all«-tilgang og en høj grad af harmonisering af indholdet af licensaftaler. Begrænsning af de betingelser, under hvilke der gives adgang, i henhold til forudfastsatte og udtømmende regler kan derfor være skadelig for alle parter.
- (3) En person med ejendomsrettigheder til et benchmark bør kun kunne stille forskellige betingelser for forskellige kategorier af CCP'ers og markedspladser adgang til dens benchmark, når det er objektivt begrundet, såsom på grund af den mængde, det anvendelsesområde eller det formål, der efterspørges, og dette skal ske på en forholdsmæssig måde. De forskellige kategorier og kriterierne for fastlæggelsen af de forskellige kategorier af CCP'er og markedspladser bør gøres offentligt tilgængelige.
- (4) Den måde, hvorpå det vurderes, om et benchmark er nyt, vil afhænge af det konkrete tilfælde. Personen med ejendomsrettigheder til et benchmark bør derfor dokumentere, på hvilken måde benchmarket er nyt, hvis dette påberåbes som begrundelse for at nægte øjeblikkelig adgang. Hver vurdering af et benchmark, der erklæres som nyt, bør tage hensyn til en kombination af forskellige faktorer og deres passende vægtninger og ikke være baseret på en enkelt faktor til at vurdere, om benchmarket opfylder kriterierne i forordning (EU) nr. 600/2014.
- (5) Selv om værdierne i to benchmarks kan have en tæt indbyrdes forbindelse, især på kort sigt, kan deres sammensætning eller metode være grundlæggende forskellige. Der bør derfor tages hensyn til forbindelsen på lang sigt og ligheder i hvert benchmarks sammensætning og metode ved vurderingen af, hvorvidt et benchmark er nyt. På grund af benchmarks' forskelligartethed bør en person med ejendomsrettigheder til et benchmark ud over de i denne forordning omhandlede faktorer også tage hensyn til yderligere faktorer, der er specifikke for den pågældende type af benchmark, under hensyn til gængse standarder. Hvad angår råvarebenchmarks bør andre faktorer vurderes, herunder hvorvidt de relevante benchmarks er baseret på forskellige underliggende råvarer og forskellige leveringssteder.
- (6) Der offentliggøres med jævne mellemrum nye serier af benchmarks, såsom credit default swap-benchmarks. I sådanne tilfælde er det nyligt offentliggjorte benchmark en videreførelse af den tidligere serie og bør derfor ikke betragtes som et nyt benchmark.
- (7) Af konsekvenshensyn og for at sikre velfungerende finansmarkeder er det nødvendigt, at bestemmelserne i denne forordning og bestemmelserne i forordning (EU) nr. 600/2014 anvendes fra den samme dato.

⁽¹⁾ EUT L 173 af 12.6.2014, s. 84.

- (8) Denne forordning er baseret på det udkast til reguleringsmæssige tekniske standarder, som Den Europæiske Værdipapir- og Markedstilsynsmyndighed (ESMA) har forelagt Kommissionen.
- (9) ESMA har foretaget åbne offentlige høringer om det udkast til reguleringsmæssige tekniske standarder, som ligger til grund for denne forordning, analyseret de potentielle omkostninger og fordele i forbindelse hermed samt indhentet en udtalelse fra interessentgruppen for værdipapirer og markeder, der er nedsat i henhold til artikel 37 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1095/2010 ⁽¹⁾ —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Oplysninger, der skal stilles til rådighed for CCP'er og markedspladser

1. En person med ejendomsrettigheder til et benchmark skal, efter anmodning, over for centrale modparter (CCP'er) og markedspladser stille de oplysninger til rådighed, der er nødvendige for deres clearing- og handelsfunktioner, alt efter hvad der er relevant for den specifikke type af benchmark, som der søges adgang til, og for det relevante finansielle instrument, der skal handles eller cleares.
2. En CCP eller markedsplads skal i sin anmodning forklare, hvorfor sådanne oplysninger er nødvendige med henblik på clearing eller handel.
3. Med henblik på stk. 1 omfatter relevante handels- og clearingfunktioner mindst følgende:
 - a) for en markedsplads:
 - i) den indledende vurdering af benchmarkets kendetegn
 - ii) markedsføringen af det relevante produkt
 - iii) understøttelsen af prisdannelsen for de kontrakter, der er optaget eller optages til handel
 - iv) igangværende markedsovervågningsaktiviteter
 - b) for en CCP:
 - i) hensigtsmæssig risikostyring af relevante åbne positioner i børshandlede derivater, herunder netting
 - ii) overholdelse af de relevante forpligtelser fastsat ved Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 648/2012 ⁽²⁾.
4. Relevante oplysninger vedrørende pris- og datafeeds, jf. artikel 37, stk. 1, litra a), i forordning (EU) nr. 600/2014, skal mindst omfatte:
 - a) en feed af benchmarkets værdier
 - b) omgående underretning om enhver unøjagtighed i beregningen af benchmarkværdierne og om de opdaterede eller korrigerede benchmarkværdier
 - c) historiske benchmarkværdier, hvis personen med ejendomsrettigheder til benchmarket har sådanne oplysninger.
5. Med hensyn til sammensætning, metode og prissætning skal de afgivne oplysninger gøre det muligt for CCP'er og markedspladser at forstå, hvordan hver benchmarkværdi oprettes, og den faktiske metode, der anvendes til at nå frem til benchmarkværdierne. Relevante oplysninger om sammensætning, metode og prissætning skal mindst indeholde:
 - a) definitionerne af alle centrale termer, der anvendes i forbindelse med benchmarket
 - b) begrundelsen for valget af metodologi og procedurer for gennemgang og godkendelse af metodologien

⁽¹⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1095/2010 af 24. november 2010 om oprettelse af en europæisk tilsynsmyndighed (Den Europæiske Værdipapir- og Markedstilsynsmyndighed), om ændring af afgørelse nr. 716/2009/EF og om ophævelse af Kommissionens afgørelse 2009/77/EF (EUT L 331 af 15.12.2010, s. 84).

⁽²⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 648/2012 af 4. juli 2012 om OTC-derivater, centrale modparter og transaktionsregistre (EUT L 201 af 27.7.2012, s. 1).

- c) de kriterier og procedurer, der er anvendt til at fastlægge benchmarket, herunder en beskrivelse af inputdata, den prioritet, der gives til forskellige typer af inputdata, anvendelse af ekstrapoleringsmodeller eller -metoder og en eventuel procedure for rebalancering mellem bestanddelene i et benchmark
- d) de kontrolforanstaltninger og regler, der gælder for udøvelsen af vurderinger eller skøn, med henblik på at sikre konsekvent anvendelse af sådanne vurderinger eller skøn
- e) de procedurer, der gælder for fastlæggelsen af benchmarks i perioder med stress eller i perioder, hvor kilderne til transaktionsdata er utilstrækkelige, unøjagtige eller upålidelige, og benchmarkets potentielle begrænsninger i sådanne perioder
- f) det tidsrum, i løbet af hvilket benchmarket beregnes
- g) de procedurer, der gælder for benchmarkets rebalanceringsmetode, og de dertil svarende vægtninger af benchmarkets bestanddele
- h) procedurerne for håndtering af fejl i inputdata eller fastlæggelsen af benchmarket, herunder hvis benchmarket skal fastlægges igen
- i) oplysninger om hyppigheden af eventuel intern gennemgang og godkendelse af sammensætningen og metoden og, hvis det er relevant, oplysninger om procedurerne for og hyppigheden af ekstern gennemgang af sammensætningen og metoden.

Artikel 2

Generelle betingelser for de licensbetingede oplysninger, der skal stilles til rådighed for CCP'er og markedspladser

1. En person med ejendomsrettigheder til et benchmark skal stille alle relevante licensbetingede oplysninger omhandlet i artikel 1, som CCP'er og markedspladser anmoder om, til rådighed uden unødigt forsinkelse, enten punktvist, herunder ændringer af oplysninger, der tidligere er stillet til rådighed, eller løbende eller regelmæssigt, afhængigt af typen af de pågældende oplysninger.
2. En person med ejendomsrettigheder til et benchmark skal stille alle relevante licensbetingede oplysninger omhandlet i artikel 1 til rådighed for alle CCP'er og markedspladser efter samme tidsfrister og under de samme betingelser, medmindre forskellige betingelser kan begrundes objektivt.
3. Kravene i stk. 1 og 2 finder ikke anvendelse, hvis og så længe en person med ejendomsrettigheder til et benchmark kan dokumentere, at visse oplysninger er offentligt tilgængelige eller tilgængelige ad andre kommercielle veje for CCP'er og markedspladser, hvis sådanne oplysninger er pålidelige og rettidige.

Artikel 3

Differentiering og ikke-diskrimination

1. Hvis en person med ejendomsrettigheder til et benchmark fastsætter forskellige betingelser i henhold til artikel 37, stk. 1, i forordning (EU) nr. 600/2014, herunder gebyrer og betalingsbetingelserne for dem, skal betingelserne finde anvendelse på differentieret måde, efter hver kategori af licenshavere.
2. En person med ejendomsrettigheder til et benchmark skal fastsætte de samme rettigheder og forpligtelser for licenshavere i samme kategori.
3. En person med ejendomsrettigheder til et benchmark skal gøre kriterierne for fastlæggelse af de forskellige kategorier af licenshavere offentligt tilgængelige.
4. En person med ejendomsrettigheder til et benchmark skal, efter anmodning, til enhver CCP eller markedsplads gratis meddele betingelserne for den kategori, som den pågældende CCP eller markedsplads tilhører.
5. En person med ejendomsrettigheder til et benchmark skal over for alle licenshavere i samme kategori stille alle tilføjelser til eller ændringer af betingelser for licensaftaler aftalt med en licenshaver inden for den pågældende kategori og under samme betingelser til rådighed.

Artikel 4

Andre betingelser, under hvilke der gives adgang

1. En person med ejendomsrettigheder til et benchmark skal fastsætte betingelserne for licensaftaler og gratis stille dem til rådighed for CCP'er og markedspladser efter anmodning. Betingelserne skal indeholde følgende:
 - a) anvendelsesområdet og indholdet af oplysninger for hver anvendelse i henhold til licensaftalerne med tydelig angivelse af fortrolige oplysninger i hvert tilfælde
 - b) betingelserne for CCP'ers og markedspladseres videreformidling af oplysninger, hvis det er tilladt
 - c) de tekniske krav for leveringen af tjenesteydelsen
 - d) gebyrerne og betingelserne for betaling af dem
 - e) de betingelser, under hvilke aftalen udløber, idet der tages hensyn til levetiden af finansielle instrumenter, der benytter benchmarket som reference
 - f) de uforudsete omstændigheder og de relevante foranstaltninger til at regulere videreførelsen, overgangsperioderne og afbrydelsen af tjenesteydelsen under en periode med uforudsete omstændigheder, der:
 - i) giver mulighed for opsigelse på en velordnet måde
 - ii) sikrer, at opsigelse ikke udløses af mindre brud på kontrakten, og at den relevante part får et rimeligt tidsrum til at afhjælpe overtrædelser, der ikke giver anledning til øjeblikkelig opsigelse
 - g) lovvalg og fordeling af ansvar.
2. Licensaftalen skal forpligte CCP'er, markedspladser og personer med ejendomsrettigheder til et benchmark til at opstille sådanne regler, procedurer og systemer, som måtte være nødvendige for at sikre følgende:
 - a) gennemførelse af tjenesteydelsen uden unødigt forsinkelse i overensstemmelse med en på forhånd fastsat tidsplan
 - b) ajourføring af alle oplysninger, som parterne har givet i hele adgangsordningens varighed, herunder oplysninger, der kunne have følger for omdømmet
 - c) en kommunikationskanal mellem parterne, som er rettidig, pålidelig og sikker i licensaftalens løbetid
 - d) høring, hvis der er sandsynlighed for, at en ændring i en enheds aktiviteter kan få væsentlig indflydelse på licensaftalen eller på de risici, mod hvilke den anden enhed er eksponeret, og underretning inden for en rimelig frist, før der gennemføres ændringer i enhedernes aktiviteter
 - e) tilrådighedsstillelse af oplysninger og de relevante instrukser for videregivelse og anvendelse af dem gennem de aftalte tekniske midler
 - f) tilrådighedsstillelse af ajourførte oplysninger for personer med ejendomsrettigheder til et benchmark vedrørende videregivelsen, hvis en sådan er tilladt, af oplysninger til clearingmedlemmer af CCP'er og medlemmer af eller deltagere på markedspladser
 - g) at løsning af tvister og opsigelse af aftalen sker på en velordnet måde under de identificerede omstændigheder.

Artikel 5

Standarder for, hvorledes det godtgøres, om et benchmark er nyt

1. Ved fastsættelsen af, om et nyt benchmark opfylder kriterierne i artikel 37, stk. 2, litra a) og b), i forordning (EU) nr. 600/2014, skal en person med ejendomsrettigheder til et benchmark tage følgende i betragtning:
 - a) hvorvidt kontrakter, der er baseret på det nyere benchmark, ikke kan nettes eller i vid udstrækning modregnes mod kontrakter, der er baseret på det relevante eksisterende benchmark, af en CCP
 - b) hvorvidt de regioner og erhvervssektorer, der er dækket af de relevante benchmarks, hverken er de samme eller sammenlignelige

- c) hvorvidt de relevante benchmarks' værdier ikke er indbyrdes tæt forbundne
 - d) hvorvidt sammensætningen af de relevante benchmarks, under hensyntagen til antallet af bestanddele, de faktiske bestanddele, deres værdier og deres vægtninger, hverken er de samme eller sammenlignelige
 - e) hvorvidt metoderne for hvert relevant benchmark hverken er de samme eller sammenlignelige.
2. I tillæg til standarderne i stk. 1 skal følgende yderligere standarder også tages i betragtning for råvarebenchmarks:
- a) hvorvidt de relevante benchmarks ikke er baseret på de samme underliggende råvarer
 - b) hvorvidt leveringsstederne for de underliggende råvarer ikke er de samme.
3. I tillæg til standarderne i stk. 1 og 2 skal en person med ejendomsrettigheder til et benchmark også tage hensyn til yderligere standarder for de typer af benchmarks, der vurderes, alt efter hvad der er relevant.
4. En nyligt offentliggjort serie af et benchmark udgør ikke et nyt benchmark.

Artikel 6

Ikrafttrædelse og anvendelse

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den dato, der er nævnt i artikel 55, stk. 4, i forordning (EU) nr. 600/2014.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 2. juni 2016.

På Kommissionens vegne

Jean-Claude JUNCKER

Formand

KOMMISSIONENS DELEGEREDE FORORDNING (EU) 2016/2022**af 14. juli 2016****om supplerende regler til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 600/2014 for så vidt angår reguleringsmæssige tekniske standarder vedrørende oplysninger med henblik på registrering af tredjelandsselskaber og formatet for de oplysninger, der skal gives til kunder****(EØS-relevant tekst)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 600/2014 af 15. maj 2014 om markeder for finansielle instrumenter og om ændring af forordning (EU) nr. 648/2012 ⁽¹⁾, særlig artikel 46, stk. 7, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved forordning (EU) nr. 600/2014 er der fastlagt et harmoniseret regelsæt for behandlingen af tredjelandsselskaber, der ønsker adgang til Unionen for at yde investeringsservice og udøve investeringsaktiviteter til godkendte modparter og professionelle kunder.
- (2) Det bør fastsættes, hvilke oplysninger et tredjelandsselskab, der ansøger om at yde investeringsservice eller udøve aktiviteter i hele Unionen, bør give Den Europæiske Værdipapir- og Markedstilsynsmyndighed (ESMA), og i hvilket format oplysningerne til kunder, jf. artikel 46, stk. 5, i forordning (EU) nr. 600/2014, skal gives, således at der kommer til at gælde ensartede krav for tredjelandsselskaber, og således at disse får mulighed for at levere tjenesteydelser i hele Unionen.
- (3) For at gøre det muligt for ESMA at identificere og registrere tredjelandsselskaberne korrekt bør ESMA have deres kontaktoplysninger, deres nationale og internationale identifikationskoder og dokumentation for deres tilladelse til at yde investeringsservice i det land, hvor selskabet er etableret.
- (4) Tredjelandsselskaber bør være opmærksomme det sprog og den form, de anvender til at give kunderne oplysninger, så det sikres, at oplysningerne er forståelige og klare.
- (5) Denne forordning bør anvendes fra samme dato som forordning (EU) nr. 600/2014.
- (6) Denne forordning er baseret på det udkast til reguleringsmæssige tekniske standarder, som ESMA har forelagt Kommissionen.
- (7) ESMA har afholdt åbne offentlige høringer om udkastet til reguleringsmæssige tekniske standarder, som ligger til grund for denne forordning, analyseret de potentielle omkostninger og fordele samt anmodet interessentgruppen for værdipapirer og markeder, der er nedsat i henhold artikel 37 i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1095/2010 ⁽²⁾, om en udtalelse —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

*Artikel 1***Nødvendige oplysninger med henblik på registrering**

Et tredjelandsselskab, der ansøger om tilladelse til at yde investeringsservice eller udøve aktiviteter i hele Unionen i henhold til artikel 46, stk. 4, andet afsnit, i forordning (EU) nr. 600/2014, skal indgive følgende oplysninger til ESMA:

- a) selskabets fulde navn, herunder dets registrerede navn og et eventuelt andet firmanavn, som selskabet påtænker at anvende
- b) selskabets kontaktoplysninger, herunder hovedsædets adresse, telefonnummer og e-mailadresse

⁽¹⁾ EUT L 173 af 12.6.2014, s. 84.

⁽²⁾ Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1095/2010 af 24. november 2010 om oprettelse af en europæisk tilsynsmyndighed (Den Europæiske Værdipapir- og Markedstilsynsmyndighed), om ændring af afgørelse nr. 716/2009/EF og om ophævelse af Kommissionens afgørelse 2009/77/EF (EUT L 331 af 15.12.2010, s. 84).

- c) kontaktoplysninger på den person, der står for ansøgningen, herunder telefonnummer og e-mailadresse
- d) websted, hvis et sådant haves
- e) selskabets eventuelle nationale identifikationsnummer
- f) selskabets eventuelle LEI-kode
- g) selskabets eventuelle BIC-kode (Business Identifier Code)
- h) navn og adresse på den kompetente myndighed i det tredjeland, der er ansvarligt for tilsynet med selskabet; er mere end en enkelt myndighed ansvarlig for tilsynet, gives der oplysning om deres respektive kompetenceområder
- i) et link til hver kompetent myndigheds register i tredjelandet, hvis et sådant findes
- j) oplysninger om, hvilken investeringsservice og hvilke aktiviteter og accessoriske tjenesteydelser selskabet har tilladelse til at yde og levere i det land, hvor det er etableret
- k) den investeringsservice, der vil blive ydet, og de aktiviteter, der vil blive udøvet i Unionen, herunder eventuelle accessoriske tjenesteydelser.

Artikel 2

Krav vedrørende indgivelse af oplysninger

1. Tredjelandsselskabet skal inden 30 dage underrette ESMA om eventuelle ændringer i de oplysninger, der er blevet indgivet i henhold til artikel 1, litra a)-g), j) og k).
2. Oplysninger til ESMA i henhold til artikel 1, litra j), skal indgives i form af en skriftlig erklæring udstedt af en kompetent myndighed i tredjelandet.
3. Oplysninger, der indgives til ESMA i henhold til artikel 1, skal være på engelsk, og det latinske alfabet skal anvendes. Eventuelle ledsagedokumenter, der indgives til ESMA i henhold til artikel 1 og nærværende artikels stk. 2, skal være på engelsk, eller der skal, hvis de er blevet affattet på et andet sprog, også indgives en bekræftet engelsk oversættelse.

Artikel 3

Oplysninger vedrørende kundetyper i Unionen

1. Et tredjelandsselskab skal give de i artikel 46, stk. 5, i forordning (EU) nr. 600/2014 omhandlede oplysninger til sine kunder på et varigt medium.
2. De i artikel 46, stk. 5, i forordning (EU) nr. 600/2014 omhandlede oplysninger skal:
 - a) gives på engelsk eller på det officielle sprog, eller et af de officielle sprog, i den medlemsstat, hvor tjenesteydelserne skal leveres
 - b) være udformet og opstillet således, at de er letlæselige, med brug af en læservenlig skriftstørrelse
 - c) præsenteres uden farver, der kan forringe forståeligheden af oplysningerne.

*Artikel 4***Ikrafttræden og anvendelse**

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Den anvendes fra den dato, der er nævnt i artikel 55, stk. 2, i forordning (EU) nr. 600/2014.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 14. juli 2016.

På Kommissionens vegne
Jean-Claude JUNCKER
Formand

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2016/2023**af 18. november 2016****om godkendelse af natriumbenzoat, kaliumsorbat, myresyre og natriumformiat som tilsætningsstoffer til foder til alle dyrearter****(EØS-relevant tekst)**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1831/2003 af 22. september 2003 om fodertilsætningsstoffer ⁽¹⁾, særlig artikel 9, stk. 2, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Forordning (EF) nr. 1831/2003 indeholder bestemmelser om godkendelse af fodertilsætningsstoffer og om grundlaget og procedurerne for meddelelse af sådanne godkendelser. Artikel 10, stk. 7, sammenholdt med artikel 10, stk. 1-4, i forordning (EF) nr. 1831/2003, indeholder specifikke bestemmelser vedrørende evaluering af produkter, der anvendes i Unionen som ensileringsstoffer.
- (2) Natriumbenzoat blev i overensstemmelse med artikel 10, stk. 1, litra b), i forordning (EF) nr. 1831/2003 opført i registret over fodertilsætningsstoffer som eksisterende produkt, der tilhører den funktionelle gruppe ensileringsstoffer, til alle dyrearter.
- (3) Der er i overensstemmelse med artikel 10, stk. 2, i forordning (EF) nr. 1831/2003, sammenholdt med samme forordnings artikel 7, er der indgivet en ansøgning om godkendelse af natriumbenzoat, og der er i overensstemmelse med artikel 7 i forordning (EF) nr. 1831/2003 indgivet ansøgninger om godkendelse af kaliumsorbat, myresyre og natriumformiat. Ansøgningerne var vedlagt de oplysninger og dokumenter, der kræves i henhold til artikel 7, stk. 3, i forordning (EF) nr. 1831/2003.
- (4) Ansøgningerne vedrører godkendelse af natriumbenzoat, kaliumsorbat, myresyre og natriumformiat som tilsætningsstoffer til foder til alle dyrearter til klassificering i kategorien »teknologiske tilsætningsstoffer«.
- (5) Den Europæiske Fødevarerikkerhedsautoritet (i det følgende benævnt »autoriteten«) konkluderede i sin udtalelse af 13. juni 2012 ⁽²⁾, at natriumbenzoat på de foreslåede anvendelsesbetingelser ikke har skadelige virkninger på dyrs eller menneskers sundhed eller på miljøet; det blev imidlertid betragtet som potentielt sensibiliserende, og det kan ikke udelukkes, at det udgør en risiko ved indånding. Autoriteten konkluderede også, at tilsætningsstoffet har potentiale til at forbedre fremstillingen af ensilage ved at reducere pH-værdien i og øge holdbarheden af tørstof i materiale, der er let, forholdsvis vanskeligt og vanskeligt at ensilere.
- (6) Autoriteten konkluderede i sin udtalelse af 18. juni 2013 ⁽³⁾, at kaliumsorbat på de foreslåede anvendelsesbetingelser ikke har skadelige virkninger på dyrs eller menneskers sundhed eller på miljøet; det blev imidlertid betragtet som irriterende for hud og øjne og for potentielt irriterende for luftvejene. Autoriteten konkluderede også, at tilsætningsstoffet har potentiale til at forbedre den aerobe stabilitet i ensilage af materiale, der er let og moderat vanskeligt at ensilere.
- (7) Autoriteten konkluderede i sin udtalelse af 11. september 2014 ⁽⁴⁾, at myresyre på de foreslåede anvendelsesbetingelser ikke har skadelige virkninger på dyrs eller menneskers sundhed eller på miljøet; det blev imidlertid betragtet som ætsende for hud og øjne og luftveje. Autoriteten konkluderede også, at tilsætningsstoffet har potentiale til at forbedre ensileringsprocessen, kvaliteten af ensilagen og den aerobe stabilitet i ensilage af materiale, der er let, moderat vanskeligt og vanskeligt at ensilere.

⁽¹⁾ EUT L 268 af 18.10.2003, s. 29.⁽²⁾ EFSA Journal 2012;10(7):2779.⁽³⁾ EFSA Journal 2013;11(7):3283.⁽⁴⁾ EFSA Journal 2014;1(10):3827.

- (8) Autoriteten konkluderede i sin udtalelse af 11. marts 2015 ⁽¹⁾, at natriumformiat på de foreslåede anvendelsesbetingelser ikke har skadelige virkninger på dyrs eller menneskers sundhed eller på miljøet; i flydende form blev det imidlertid betragtet som ætsende for hud og øjne og for luftvejene. Autoriteten konkluderede også, at tilsætningsstoffet har potentiale til at forbedre holdbarheden af næringsstoffer ved at reducere tabet af tørstof i materiale, der er let, forholdsvis vanskeligt og vanskeligt at ensilere.
- (9) Autoriteten mener ikke, at der er behov for særlige krav om overvågning efter markedsføringen for så vidt angår natriumbenzoat, kaliumsorbat, myresyre og natriumformiat. Den har også gennemgået den rapport om metoden til analyse af fodertilætningsstoffer i foder, der er blevet forelagt af det i henhold til forordning (EF) nr. 1831/2003 oprettede referencelaboratorium.
- (10) Vurderingerne af natriumbenzoat, kaliumsorbat, myresyre og natriumformiat viser, at betingelserne for godkendelse, jf. artikel 5 i forordning (EF) nr. 1831/2003, er opfyldt. Anvendelsen af disse stoffer bør derfor godkendes som anført i bilaget til nærværende forordning.
- (11) Da der ikke er sikkerhedshensyn, som kræver øjeblikkelig anvendelse af ændringerne af betingelserne for godkendelse af natriumbenzoat, bør der indrømmes en overgangsperiode, således at interesserede parter kan forberede sig på at opfylde de nye krav, som godkendelsen medfører.
- (12) Foranstaltningerne i denne forordning er i overensstemmelse med udtalelse fra Den Stående Komité for Planter, Dyr, Fødevarer og Foder —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

Godkendelse

De i bilaget opførte tilsætningsstoffer, der tilhører tilsætningsstofkategorien »teknologiske tilsætningsstoffer« og den funktionelle gruppe »ensileringstilsætningsstoffer«, tillades anvendt som fodertilætningsstoffer på de betingelser, der er fastsat i bilaget.

Artikel 2

Overgangsforanstaltninger

Natriumbenzoat som opført i bilaget og foder, der indeholder stoffet, som er produceret og mærket inden den 9. juni 2017 i overensstemmelse med de regler, der finder anvendelse inden den 9. december 2016, kan fortsat markedsføres og anvendes, indtil de eksisterende lagre er opbrugt.

Artikel 3

Ikrafttræden

Denne forordning træder i kraft på tyvendedagen efter offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

⁽¹⁾ EFSA Journal 2015;13(5):4056.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. november 2016.

På Kommissionens vegne

Jean-Claude JUNKER

Formand

Tilsætningsstoffets identifikationsnummer	Navn på indehaveren af godkendelsen	Tilsætningsstof	Sammensætning, kemisk betegnelse, beskrivelse, analysemetode	Dyreart eller -kategori	Maksimumsalder	Minimumsindhold	Maksimumsindhold	Andre bestemmelser	Godkendelse gyldig til
						mg/kg fuldfoder med et vandindhold på 12 %			

Kategori: teknologiske tilsætningsstoffer. Funktiønel gruppe: ensileringsstilsætningsstoffer

1k301	—	Natriumbenzoat	<i>Tilsætningsstoffets sammensætning</i> Natriumbenzoat: ≥ 99,5 % Fast form <i>Aktivstoffets karakteristika</i> Natriumbenzoat: ≥ 99,5 % $C_7 H_5 Na O_2$ CAS-nr. 532-32-1 Fremstillet ved kemisk syntese <i>Analysemetode ⁽¹⁾</i> Til bestemmelse af natriumbenzoat: titrimetrisk metode (01/2008:0123 i Den Europæiske Farmakopé).	Alle dyrearter	—		2 400	1. Til brugerne af tilsætningsstoffet og forblandingerne skal foderstofvirksomhedslederne iværksætte driftsprocedurer og administrative foranstaltninger med henblik på at imødegå risici ved anvendelse. Hvis disse risici ikke kan fjernes eller begrænses til et minimum gennem sådanne procedurer og foranstaltninger, skal tilsætningsstoffet og forblandingerne anvendes med personlige værnemidler, herunder åndedrætsværn, sikkerhedsbriller og -handsker. 2. Blandinger af forskellige kilder til natriumbenzoat må ikke overskride de tilladte maksimumsindhold.	9. december 2026
1k202	—	Kaliumsorbat	<i>Tilsætningsstoffets sammensætning</i> Kaliumsorbat ≥ 99 % Fast form <i>Aktivstoffets karakteristika</i> Kaliumsorbat ≥ 99 % $C_6 H_7 KO_2$	Alle dyrearter			300	1. Til brugerne af tilsætningsstoffet og forblandingerne skal foderstofvirksomhedslederne iværksætte driftsprocedurer og administrative foranstaltninger med henblik på at imødegå risici ved anvendelse. Hvis disse risici ikke kan fjernes eller begrænses til et minimum gennem sådanne procedurer og foranstaltninger, skal tilsætningsstoffet og forblandingerne anvendes med personlige værnemidler, herunder åndedrætsværn, sikkerhedsbriller og -handsker.	9. december 2026

Tilsætningsstoffets identifikationsnummer	Navn på indehaveren af godkendelsen	Tilsætningsstof	Sammensætning, kemisk betegnelse, beskrivelse, analysemetode	Dyreart eller -kategori	Maksimumsalder	Minimumsindhold	Maksimumsindhold	Andre bestemmelser	Godkendelse gyldig til
						mg/kg fuldfoder med et vandindhold på 12 %			
			CAS-nr. 24634-61-5 Fremstillet ved kemisk syntese <i>Analysemetode</i> ⁽¹⁾ Til bestemmelse af kaliumsorbat i fodertilsætningsstoffet: titrering med perchlorsyre (Den Europæiske Farmakopé, monografi 6.0, metode 01/2008:0618). Til bestemmelse af kaliumsorbat i forblandinger og foder: ion-exclusion-højtryksvæskerkromatografi med UV-detektion (HPLC-UV).					2. Tilsætningsstoffet anvendes i materiale, der er let og moderat vanskeligt at ensilere ⁽²⁾ .	
1k236	—	Myresyre	<i>Tilsætningsstoffets sammensætning</i> Myresyre (≥ 84,5 %) Flydende form <i>Aktivstoffets karakteristika</i> Myresyre (≥ 84,5 %) H ₂ CO ₂ CAS-nr. 64-18-6	Alle dyrearter	—		10 000	1. Til brugerne af tilsætningsstoffet og forblandingerne skal foderstofvirksomhedslederne iværksætte driftsprocedurer og administrative foranstaltninger med henblik på at imødegå risici ved anvendelse. Hvis disse risici ikke kan fjernes eller begrænses til et minimum gennem sådanne procedurer og foranstaltninger, skal tilsætningsstoffet og forblandingerne anvendes med personlige værnemidler, herunder åndedrætsværn, sikkerhedsbriller og -handsker.	9. December 2026

Tilsætningsstoffets identifikationsnummer	Navn på indehaveren af godkendelsen	Tilsætningsstof	Sammensætning, kemisk betegnelse, beskrivelse, analysemetode	Dyreart eller -kategori	Maksimumsalder	Minimumsindhold	Maksimumsindhold	Andre bestemmelser	Godkendelse gyldig til
						mg/kg fuldfoder med et vandindhold på 12 %			
			<i>Analysemetode</i> ⁽¹⁾ Til bestemmelse af myresyre: ionkromatografi med elektrisk ledningsevnedetektion (IC/ECD).					2. Blandinger af forskellige kilder til myresyre må ikke overskride det tilladte maksimumsindhold i fuldfoder.	
1k237	—	Natriumformiat	<i>Tilsætningsstoffets sammensætning</i> Fast form Natriumformiat ≥ 98 % Flydende form Natriumformiat ≥ 15 % Myresyre ≤ 75 % Vand ≤ 25 % <i>Aktivstoffets karakteristika</i> Natriumformiat ≥ 98 % (fast form) NaHCO ₂ CAS-nr. 141-53-7 formaldehyd ≤ 6.2 mg/kg acetaldehyd ≤ 5 mg/kg butylaldehyd ≤ 25 mg/kg Natriumformiat ≥ 15 % (fast form) Myresyre ≤ 75 % Fremstillet ved kemisk syntese	Alle dyrearter	—		10 000 (ækvivalent til myresyre)	1. Til brugerne af tilsætningsstoffet og forblandingerne skal foderstofvirksomhedslederne iværksætte driftsprocedurer og administrative foranstaltninger med henblik på at imødegå risici ved anvendelse. Hvis disse risici ikke kan fjernes eller begrænses til et minimum gennem sådanne procedurer og foranstaltninger, skal tilsætningsstoffet og forblandingerne anvendes med personlige værnemidler, herunder åndedrætsværn, sikkerhedsbriller og -handsker. 2. Blandinger af forskellige kilder til myresyre må ikke overskride de tilladte maksimumsindhold i fuldfoder.	9. december 2026

Tilsætningsstoffets identifikationsnummer	Navn på indehaveren af godkendelsen	Tilsætningsstof	Sammensætning, kemisk betegnelse, beskrivelse, analysemetode	Dyreart eller -kategori	Maksimumsalder	Minimumsindhold	Maksimumsindhold	Andre bestemmelser	Godkendelse gyldig til
						mg/kg fuldfoder med et vandindhold på 12 %			
			<i>Analysemetode</i> ⁽¹⁾ Til bestemmelse af natrium i fødevaretilsætningsstoffer: EN ISO 6869: atomabsorptionsspektrometri (AAS) — EN ISO 15510: induktivt koblet plasmaatomemissionsspektrometri (ICP-AES). Til bestemmelse af det samlede indhold af format i fødevaretilsætningsstoffer: EN 15909 — omvendt fase-HPLC med UV-detektion (RP-HPLC/UV). Til bestemmelse af det samlede indhold af format i forblandinger og foder: ion-exclusion-højtryksvæskeskromatografi med UV-detektion eller detektion ved hjælp af brydningsindeks (HPLC-UV/RI) eller ionkromatografi med elektrisk ledningsevnedetektion (IC/ECD).						

⁽¹⁾ Nærmere oplysninger om analysemetoderne findes på referencelaboratoriets hjemmeside: <https://ec.europa.eu/jrc/en/eurl/feed-additives/evaluation-reports>

⁽²⁾ Foder, som er let at ensilere: > 3 % opløselige kulhydrater i det friske materiale. Foder, som er moderat vanskeligt at ensilere: 1,5-3,0 % opløselige kulhydrater i det friske materiale. Forordning (EF) nr. 429/2008 (EUT L 133 af 22.5.2008, s. 1).

KOMMISSIONENS GENNEMFØRELSESFORORDNING (EU) 2016/2024**af 18. november 2016****om faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager**

EUROPA-KOMMISSIONEN HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1308/2013 af 17. december 2013 om en fælles markedsordning for landbrugsprodukter og om ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 922/72, (EØF) nr. 234/79, (EF) nr. 1037/2001 og (EF) nr. 1234/2007 ⁽¹⁾,under henvisning til Kommissionens gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 af 7. juni 2011 om nærmere bestemmelser for anvendelsen af Rådets forordning (EF) nr. 1234/2007 for så vidt angår frugt og grøntsager og forarbejdede frugter og grøntsager ⁽²⁾, særlig artikel 136, stk. 1, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Ved gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 fastsættes der på basis af resultatet af de multilaterale handelsforhandlinger under Uruguayrunden kriterier for Kommissionens fastsættelse af faste importværdier for tredjelande for de produkter og perioder, der er anført i del A i bilag XVI til nævnte forordning.
- (2) Der beregnes hver arbejdsdag en fast importværdi i henhold til artikel 136, stk. 1, i gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 under hensyntagen til varierende daglige data. Derfor bør nærværende forordning træde i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende* —

VEDTAGET DENNE FORORDNING:

Artikel 1

De faste importværdier som omhandlet i artikel 136 i gennemførelsesforordning (EU) nr. 543/2011 fastsættes i bilaget til nærværende forordning.

*Artikel 2*Denne forordning træder i kraft på dagen for offentliggørelsen i *Den Europæiske Unions Tidende*.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 18. november 2016.

*På Kommissionens vegne**For formanden*

Jerzy PLEWA

Generaldirektør for landbrug og udvikling af landdistrikter⁽¹⁾ EUT L 347 af 20.12.2013, s. 671.⁽²⁾ EUT L 157 af 15.6.2011, s. 1.

BILAG

Faste importværdier med henblik på fastsættelse af indgangsprisen for visse frugter og grøntsager

(EUR/100 kg)		
KN-kode	Tredjelandskode ⁽¹⁾	Fast importværdi
0702 00 00	MA	78,0
	TR	102,4
	ZZ	90,2
0707 00 05	TR	146,6
	ZZ	146,6
0709 93 10	MA	99,2
	TR	142,1
	ZZ	120,7
0805 20 10	MA	74,6
	ZZ	74,6
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	JM	98,8
	MA	98,3
	PE	116,9
	TR	75,5
	ZZ	97,4
	TR	79,8
	ZZ	79,8
0806 10 10	BR	298,5
	IN	166,9
	LB	214,0
	PE	312,2
	TR	155,5
	US	362,7
	ZZ	251,6
0808 10 80	CL	213,0
	NZ	153,2
	ZA	167,7
	ZZ	178,0
0808 30 90	CN	77,8
	TR	126,8
	ZZ	102,3

⁽¹⁾ Landefortegnelse fastsat ved Kommissionens forordning (EU) nr. 1106/2012 af 27. november 2012 om gennemførelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 471/2009 om fællesskabsstatistikker over varehandelen med tredjelande for så vidt angår ajourføring af den statistiske lande- og områdefortegnelse (EUT L 328 af 28.11.2012, s. 7). Koden »ZZ« = »anden oprindelse«.

AFGØRELSER

RÅDETS AFGØRELSE (EU) 2016/2025

af 8. november 2016

om beskikkelse af tre medlemmer af og to suppleanter til Regionsudvalget efter indstilling fra Republikken Polen

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde, særlig artikel 305,

under henvisning til indstilling fra den polske regering,

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Rådet vedtog den 26. januar 2015, den 5. februar 2015 og den 23. juni 2015 afgørelse (EU) 2015/116 ⁽¹⁾, (EU) 2015/190 ⁽²⁾ og (EU) 2015/994 ⁽³⁾ om beskikkelse af medlemmer af og suppleanter til Regionsudvalget for perioden fra den 26. januar 2015 til den 25. januar 2020.
- (2) Der er blevet tre pladser ledige som medlem af Regionsudvalget, efter at Jacek PROTAS', Marek SOWAs og Jerzy ZAJĄKAŁAs mandatperioder er udløbet.
- (3) Der er blevet en plads ledig som suppleant, efter at Krzysztof PASZYKs mandat er udløbet.
- (4) Der er blevet en plads ledig som suppleant, efter at Władysław ORTYL er blevet beskikket som medlem af Regionsudvalget —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Følgende beskikkes herved til Regionsudvalget for den resterende del af mandatperioden, dvs. indtil den 25. januar 2020:

a) som medlemmer:

- Gustaw Marek BRZEZIN, *Marszałek Województwa Warmińsko-Mazurskiego*,
- Władysław ORTYL, *Marszałek Województwa Podkarpackiego*,
- Dariusz Antoni STRUGAŁA, *Burmistrz Miasta i Gminy Jaraczewo*,

og

b) som suppleanter:

- Jacek KRUPA, *Marszałek Województwa Małopolskiego*,
- Wojciech SAŁUGA, *Marszałek Województwa Śląskiego*.

⁽¹⁾ Rådets afgørelse (EU) 2015/116 af 26. januar 2015 om beskikkelse af medlemmer af og suppleanter til Regionsudvalget for perioden fra den 26. januar 2015 til den 25. januar 2020 (EUT L 20 af 27.1.2015, s. 42).

⁽²⁾ Rådets afgørelse (EU) 2015/190 af 5. februar 2015 om beskikkelse af medlemmer af og suppleanter til Regionsudvalget for perioden fra den 26. januar 2015 til den 25. januar 2020 (EUT L 31 af 7.2.2015, s. 25).

⁽³⁾ Rådets afgørelse (EU) 2015/994 af 23. juni 2015 om beskikkelse af medlemmer af og suppleanter til Regionsudvalget for perioden fra den 26. januar 2015 til den 25. januar 2020 (EUT L 159 af 25.6.2015, s. 70).

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Udfærdiget i Bruxelles, den 8. november 2016.

På Rådets vegne
P. KAŽIMÍR
Formand

RÅDETS AFGØRELSE (EU) 2016/2026**af 15. november 2016****om fastsættelse af de finansielle bidrag, medlemsstaterne skal betale til Den Europæiske Udviklingsfond, herunder loftet for 2018, det årlige beløb for 2017, første tranche for 2017 og et vejledende, ikkebindende overslag over de forventede årlige beløb for årene 2019 og 2020**

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om Den Europæiske Union og traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde,

under henvisning til partnerskabsaftalen mellem på den ene side medlemmerne af gruppen af stater i Afrika, Vestindien og Stillehavet og på den anden side Det Europæiske Fællesskab og dets medlemsstater, undertegnet den 23. juni 2000 i Cotonou ⁽¹⁾, i den seneste affattelse (»AVS-EU-partnerskabsaftalen«),under henvisning til den interne aftale mellem repræsentanterne for Den Europæiske Unions medlemsstaters regeringer, forsamlet i Rådet, om finansiering af Den Europæiske Unions bistand i henhold til den flerårige finansielle ramme for perioden 2014-2020 i overensstemmelse med AVS-EU-partnerskabsaftalen samt om tildeling af finansiell bistand til de oversøiske lande og territorier, på hvilke fjerde del i traktaten om Den Europæiske Unions funktionsmåde finder anvendelse ⁽²⁾ (»den interne aftale«), særlig artikel 7, stk. 2,under henvisning til Rådets forordning (EU) 2015/323 af 2. marts 2015 om finansforordningen for 11. Europæiske Udviklingsfond ⁽³⁾ (»finansforordningen for 11. EUF«), særlig artikel 21, stk. 2,

under henvisning til forslag fra Europa-Kommissionen, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Kommissionen forelagde i henhold til proceduren i artikel 21, stk. 2, i finansforordningen for 11. EUF senest den 15. oktober 2016 et forslag, som angiver a) loftet for det årlige bidrag for 2018, b) det årlige bidrag for 2017, c) den første tranche for 2017 og d) et vejledende, ikkebindende overslag over de forventede årlige beløb for årene 2019-2020.
- (2) Den Europæiske Investeringsbank (EIB) har i overensstemmelse med artikel 52 i finansforordningen for 11. EUF den 28. juli 2016 sendt Kommissionen sine ajourførte overslag over forpligtelser og betalinger vedrørende de instrumenter, den forvalter.
- (3) Ifølge artikel 22, stk. 1, i finansforordningen for 11. EUF skal der ved indkaldelse af bidrag først anvendes beløb, der er fastsat for forudgående europæiske udviklingsfonde (EUF'er). Der bør derfor foretages en indkaldelse af midler under 10. EUF.
- (4) Ved afgørelse (EU) 2015/2288 ⁽⁴⁾ besluttede Rådet den 30. november 2015 efter forslag fra Kommissionen at fastsætte loftet for medlemsstaternes EUF-bidrag for 2017 til 3 850 000 000 EUR for Kommissionen og 150 000 000 EUR for EIB.
- (5) Ved afgørelse 2013/759/EU ⁽⁵⁾ har Rådet den 12. december 2013 vedtaget at oprette en overgangsfacilitet, der fastlægger overgangsforanstaltninger vedrørende forvaltningen af EUF fra 1. januar 2014 frem til ikrafttræden af 11. Europæiske Udviklingsfond (»overgangsfaciliteten«) —

⁽¹⁾ EFT L 317 af 15.12.2000, s. 3.⁽²⁾ EUT L 210 af 6.8.2013, s. 1.⁽³⁾ EUT L 58 af 3.3.2015, s. 17.⁽⁴⁾ Rådets afgørelse (EU) 2015/2288 af 30. november 2015 om fastsættelse af de finansielle bidrag, medlemsstaterne skal betale til Den Europæiske Udviklingsfond, herunder loftet for 2017, beløbet for 2016, første tranche for 2016 og et vejledende, ikkebindende overslag over de årlige beløb for årene 2018 og 2019 (EUT L 323 af 9.12.2015, s. 8).⁽⁵⁾ Rådets afgørelse 2013/759/EU af 12. december 2013 om overgangsforanstaltninger vedrørende forvaltningen af EUF fra 1. januar 2014 frem til ikrafttrædelsen af 11. Europæiske Udviklingsfond (EUT L 335 af 14.12.2013, s. 48).

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Loftet for medlemsstaternes årlige EUF-bidrag for 2018 fastsættes til 4 550 000 000 EUR for Kommissionen og 250 000 000 EUR for EIB.

Artikel 2

Medlemsstaternes årlige EUF-bidrag for 2017 fastsættes til 4 000 000 000 EUR. Bidraget fordeles med 3 850 000 000 EUR til Kommissionen og 150 000 000 EUR til EIB.

Artikel 3

De bidrag til EUF, som medlemsstaterne hver især skal indbetale til Kommissionen og EIB som første tranche for 2017, er angivet i tabellen i bilaget til denne afgørelse.

Betalingerne af disse bidrag kan kombineres med justeringer, der er resultatet af fratrækningen af midler, der er indgået forpligtelser for under overgangsfaciliteten, efter en justeringsplan, som hver enkelt medlemsstat har meddelt Kommissionen ved vedtagelsen af den tredje 2015-tranche.

Artikel 4

Det vejledende, ikkebindende overslag over de forventede årlige bidragsbeløb for 2019 fastsættes til 4 500 000 000 EUR for Kommissionen og 300 000 000 EUR for EIB og for 2020 til 4 500 000 000 EUR for Kommissionen og 300 000 000 EUR for EIB.

Artikel 5

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Udfærdiget i Bruxelles, den 15. november 2016.

På Rådets vegne

I. KORČOK

Formand

BILAG

Medlemsstater	Nøgle 10. EUF %	1. tranche 2017 (EUR)		
		betalt til EIB 10. EUF	betalt til Kommissionen 10. EUF	I alt
Østrig	2,41	2 410 000,00	40 970 000,00	43 380 000,00
Belgien	3,53	3 530 000,00	60 010 000,00	63 540 000,00
Bulgarien	0,14	140 000,00	2 380 000,00	2 520 000,00
Cypern	0,09	90 000,00	1 530 000,00	1 620 000,00
Den Tjekkiske Republik	0,51	510 000,00	8 670 000,00	9 180 000,00
Danmark	2,00	2 000 000,00	34 000 000,00	36 000 000,00
Estland	0,05	50 000,00	850 000,00	900 000,00
Finland	1,47	1 470 000,00	24 990 000,00	26 460 000,00
Frankrig	19,55	19 550 000,00	332 350 000,00	351 900 000,00
Tyskland	20,50	20 500 000,00	348 500 000,00	369 000 000,00
Grækenland	1,47	1 470 000,00	24 990 000,00	26 460 000,00
Ungarn	0,55	550 000,00	9 350 000,00	9 900 000,00
Irland	0,91	910 000,00	15 470 000,00	16 380 000,00
Italien	12,86	12 860 000,00	218 620 000,00	231 480 000,00
Letland	0,07	70 000,00	1 190 000,00	1 260 000,00
Litauen	0,12	120 000,00	2 040 000,00	2 160 000,00
Luxembourg	0,27	270 000,00	4 590 000,00	4 860 000,00
Malta	0,03	30 000,00	510 000,00	540 000,00
Nederlandene	4,85	4 850 000,00	82 450 000,00	87 300 000,00
Polen	1,30	1 300 000,00	22 100 000,00	23 400 000,00
Portugal	1,15	1 150 000,00	19 550 000,00	20 700 000,00
Rumænien	0,37	370 000,00	6 290 000,00	6 660 000,00
Slovakiet	0,21	210 000,00	3 570 000,00	3 780 000,00
Slovenien	0,18	180 000,00	3 060 000,00	3 240 000,00
Spanien	7,85	7 850 000,00	133 450 000,00	141 300 000,00
Sverige	2,74	2 740 000,00	46 580 000,00	49 320 000,00
Det Forenede Kongerige	14,82	14 820 000,00	251 940 000,00	266 760 000,00
EU-27 i alt	100,00	100 000 000,00	1 700 000 000,00	1 800 000 000,00

RETSAKTER VEDTAGET AF ORGANER OPRETTET VED INTERNATIONALE AFTALER

AFGØRELSE Nr. 1/2016 TRUFFET AF ASSOCIERINGSUDVALGET EU-REPUBLIKKEN MOLDOVA I DETTES HANDELSSAMMENSÆTNING

af 19. oktober 2016

om ajourføring af bilag XVI til associeringsaftalen [2016/2027]

ASSOCIERINGSUDVALGET I DETTES HANDELSSAMMENSÆTNING HAR —

under henvisning til associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Moldova på den anden side, særlig artikel 173 og 436, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Moldova på den anden side ⁽¹⁾ (»aftalen«) trådte i kraft den 1. juli 2016.
- (2) I overensstemmelse med artikel 173 i aftalen skal Republikken Moldova gradvist opnå overensstemmelse med den relevante gældende EU-ret efter bestemmelserne i bilag XVI til aftalen.
- (3) Flere af de EU-retsakter, der er opført i bilag XVI til aftalen, er blevet ændret, omarbejdet eller ophævet og erstattet af nye EU-retsakter efter paraferingen af aftalen den 29. november 2013. Unionen har navnlig vedtaget følgende retsakter, hvorom der er givet underretning til Republikken Moldova:
 - a) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/35/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse på markedet af elektrisk materiel bestemt til anvendelse inden for visse spændingsgrænser ⁽²⁾.
 - b) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/29/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse af simple trykbeholdere på markedet ⁽³⁾.
 - c) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/30/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om elektromagnetisk kompatibilitet ⁽⁴⁾.
 - d) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/34/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om materiel og sikringssystemer til anvendelse i en potentielt eksplosiv atmosfære ⁽⁵⁾.
 - e) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/28/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse på markedet af og kontrol med eksplosivstoffer til civil brug ⁽⁶⁾.
 - f) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/33/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om elevatorer og sikkerhedskomponenter til elevatorer ⁽⁷⁾.

⁽¹⁾ EUT L 260 af 30.8.2014, s. 4.

⁽²⁾ EUT L 96 af 29.3.2014, s. 357.

⁽³⁾ EUT L 96 af 29.3.2014, s. 45.

⁽⁴⁾ EUT L 96 af 29.3.2014, s. 79.

⁽⁵⁾ EUT L 96 af 29.3.2014, s. 309.

⁽⁶⁾ EUT L 96 af 29.3.2014, s. 1.

⁽⁷⁾ EUT L 96 af 29.3.2014, s. 251.

- g) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/32/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse på markedet af måleinstrumenter ⁽¹⁾.
- h) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/31/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning vedrørende tilgængeliggørelse på markedet af ikke-automatiske vægte ⁽²⁾.
- i) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/68/EU af 15. maj 2014 om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om tilgængeliggørelse på markedet af trykbærende udstyr ⁽³⁾.
- j) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/53/EU af 16. april 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse af radioudstyr på markedet og om ophævelse af direktiv 1999/5/EF ⁽⁴⁾.
- k) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2013/53/EU af 20. november 2013 om fritidsfartøjer og personlige fartøjer og om ophævelse af direktiv 94/25/EF ⁽⁵⁾.
- l) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2013/29/EU af 12. juni 2013 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse af pyrotekniske artikler på markedet ⁽⁶⁾.
- m) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2010/35/EU af 16. juni 2010 om transportabelt trykbærende udstyr og om ophævelse af Rådets direktiv 76/767/EØF, 84/525/EØF, 84/526/EØF, 84/527/EØF og 1999/36/EF ⁽⁷⁾.
- n) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 168/2013 af 15. januar 2013 om godkendelse og markedsovervågning af to- og trehjulede køretøjer samt quadricykler ⁽⁸⁾.
- o) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 167/2013 af 5. februar 2013 om godkendelse og markedsovervågning af landbrugs- og skovbrugstraktorer ⁽⁹⁾.
- p) Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 649/2012 af 4. juli 2012 om eksport og import af farlige kemikalier ⁽¹⁰⁾.
- q) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2012/18/EU af 4. juli 2012 om kontrol med risikoen for større uheld med farlige stoffer og om ændring og efterfølgende ophævelse af Rådets direktiv 96/82/EF ⁽¹¹⁾.
- r) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2012/19/EU af 4. juli 2012 om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE) ⁽¹²⁾.
- (4) En række EU-retsakter opført i bilag XVI er ligeledes nævnt i bilag IV (forbrugerbeskyttelse) og bilag XI (miljø) til aftalen. Af klarhedshensyn bør de gældende frister for tilnærmelse til de i bilag XVI opførte retsakter afstemmes efter de frister, der er anført i bilag IV (forbrugerbeskyttelse) og bilag XI (miljø) til aftalen.
- (5) Det er nødvendigt at ajourføre bilag XVI til aftalen for at tage hensyn til udviklingen i den i dette bilag opførte gældende EU-lovgivning, jf. aftalens artikel 436, stk. 3. Af klarhedshensyn bør de dele i bilag XVI til aftalen, der berøres af ændringerne, ajourføres i deres helhed.
- (6) Republiken Moldova fortsætter processen med at tilnærme sin lovgivning til gældende EU-lovgivning i overensstemmelse med den tidsplan og de prioriteringer, der er fastsat i bilag XVI til aftalen. Det er derfor hensigtsmæssigt at sikre, at de nylige ajourføringer med gældende EU-lovgivning hurtigt og effektivt integreres i den igangværende proces for tilnærmelse af lovgivningen, idet der tages hensyn til de fremskridt, Republiken Moldova allerede har gjort.

⁽¹⁾ EUT L 96 af 29.3.2014, s. 149.

⁽²⁾ EUT L 96 af 29.3.2014, s. 107.

⁽³⁾ EUT L 189 af 27.6.2014, s. 164.

⁽⁴⁾ EUT L 153 af 22.5.2014, s. 62.

⁽⁵⁾ EUT L 354 af 28.12.2013, s. 90.

⁽⁶⁾ EUT L 178 af 28.6.2013, s. 27.

⁽⁷⁾ EUT L 165 af 30.6.2010, s. 1.

⁽⁸⁾ EUT L 60 af 2.3.2013, s. 52.

⁽⁹⁾ EUT L 60 af 2.3.2013, s. 1.

⁽¹⁰⁾ EUT L 201 af 27.7.2012, s. 60.

⁽¹¹⁾ EUT L 197 af 24.7.2012, s. 1.

⁽¹²⁾ EUT L 197 af 24.7.2012, s. 38.

- (7) Det er hensigtsmæssigt at indføre overgangsperioder, således at Republikken Moldova kan tage højde for de nye EU-retsakter sin nationale ret, og sikre fabrikanten og importøren en tilpasningsperiode. På denne baggrund bør fristerne for tilnærmelse af landets nationale lovgivning til de pågældende EU-retsakter forlænges.
- (8) I overensstemmelse med artikel 436, stk. 3, i aftalen har Associeringsrådet EU-Republikken Moldova beføjelse til at ajourføre eller ændre bilagene til aftalen. Associeringsrådet bemyndigede ved afgørelse nr. 3/2014 af 16. december 2014 Associeringsudvalget i dettes handelssammensætning til at ajourføre eller ændre visse handelsrelaterede bilag —

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Afsnittet »horisontal lovgivningsramme for markedsføring af produkter«, afsnittet »lovgivning baseret på principperne i den nye metode, som indeholder bestemmelser om CE-mærkning«, afsnittet »direktiver baseret på principperne i den nye metode eller den globale metode, men som ikke indeholder bestemmelser om CE-mærkning«, underafsnit 2 »to- og trehjulede motordrevne køretøjer« og underafsnit 3 »landbrugs- eller skovbrugshjultraktorer« i afsnittet »fremstilling af motorkøretøjer«, underafsnit 1 »REACH og gennemførelsen heraf«, underafsnit 2 »farlige kemikalier« og underafsnit 3 »klassificering, emballering og mærkning« i afsnittet »kemikalier« i bilag XVI til associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Moldova på den anden side erstattes af teksten i bilaget til denne afgørelse.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Udfærdiget i Bruxelles, den 19. oktober 2016.

*For Associeringsudvalget i dettes
handelssammensætning*

P. SOURMELIS

Formand

BILAG

AJOURFØRING AF BILAG XVI TIL AFTALEN

Afsnittet »horisontal lovgivningsramme for markedsføring af produkter«, afsnittet »lovgivning baseret på principperne i den nye metode, som indeholder bestemmelser om CE-mærkning«, afsnittet »direktiver baseret på principperne i den nye metode eller den globale metode, men som ikke indeholder bestemmelser om CE-mærkning«, underafsnit 2 »to- og trehjulede motordrevne køretøjer« og underafsnit 3 »landbrugs- eller skovbrugshjultraktorer« i afsnittet »fremstilling af motorkøretøjer«, underafsnit 1 »REACH og gennemførelsen heraf«, underafsnit 2 »farlige kemikalier« og underafsnit 3 »klassificering, emballering og mærkning« i afsnittet »kemikalier« i bilag XVI til aftalen erstattes af følgende:

»EU-lovgivning	Tidsfrist for tilnærmelsen
HORISONTAL LOVGIVNINGSRAMME FOR MARKEDSFØRING AF PRODUKTER	
Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 765/2008 af 9. juli 2008 om kravene til akkreditering og markedsovervågning i forbindelse med markedsføring af produkter og om ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 339/93 Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 768/2008/EF af 9. juli 2008 om fælles rammer for markedsføring af produkter og om ophævelse af Rådets afgørelse 93/465/EØF	Tilnærmet på datoen for ikrafttrædelsen af lov nr. 235 af 1. december 2011
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2001/95/EF af 3. december 2001 om produktsikkerhed i almindelighed	2016
Rådets direktiv 85/374/EØF af 25. juli 1985 om tilnærmelse af medlemsstaternes administrativt eller ved lov fastsatte bestemmelser om produktansvar	2012
Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 1025/2012 af 25. oktober 2012 om europæisk standardisering, om ændring af Rådets direktiv 89/686/EØF og 93/15/EØF og Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 94/9/EF, 94/25/EF, 95/16/EF, 97/23/EF, 98/34/EF, 2004/22/EF, 2007/23/EF, 2009/23/EF og 2009/105/EF og om ophævelse af Rådets beslutning 87/95/EØF og Europa-Parlamentets og Rådets afgørelse nr. 1673/2006/EF	2015
Rådets direktiv 80/181/EØF af 20. december 1979 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om måleenheder og om ophævelse af direktiv 71/354/EØF, ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/3/EF	2015
LOVGIVNING BASERET PÅ PRINCIPPERNE I DEN NYE METODE, SOM INDEHOLDER BESTEMMELSER OM CE-MÆRKNING	
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/35/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse på markedet af elektrisk materiel bestemt til anvendelse inden for visse spændingsgrænser	2017
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/29/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse af simple trykbeholdere på markedet	2017

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 305/2011 af 9. marts 2011 om fastlæggelse af harmoniserede betingelser for markedsføring af byggevarer og om ophævelse af Rådets direktiv 89/106/EØF	Fuldstændig tilnærmelse: 2015
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/30/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om elektromagnetisk kompatibilitet	2017
Rådets direktiv 89/686/EØF af 21. december 1989 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivninger om personlige værnemidler	Revision og fuldstændig tilnærmelse: 2015
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/142/EF af 30. november 2009 om gasapparater	Revision og fuldstændig tilnærmelse: 2016
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2000/9/EF af 20. marts 2000 om tovbaneanlæg til personbefordring	2015
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/34/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om materiel og sikringssystemer til anvendelse i en potentielt eksplosiv atmosfære	2017
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/28/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse på markedet af og kontrol med eksplosivstoffer til civil brug Kommissionens beslutning 2004/388/EF af 15. april 2004 om et dokument vedrørende overførsel af eksplosivstoffer inden for Fællesskabet Kommissionens direktiv 2008/43/EF af 4. april 2008 om oprettelse i henhold til Rådets direktiv 93/15/EØF af et system til id-mærkning og sporing af eksplosivstoffer til civil brug	2017
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/33/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om elevatorer og sikkerhedskomponenter til elevatorer	2017
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2006/42/EF af 17. maj 2006 om maskiner og om ændring af direktiv 95/16/EF	2015
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/32/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse på markedet af måleinstrumenter	2017
Rådets direktiv 93/42/EØF af 14. juni 1993 om medicinsk udstyr Rådets direktiv 90/385/EØF af 20. juni 1990 om indbyrdes tilnærmelse af medlemsstaternes lovgivning om aktivt, implantabelt medicinsk udstyr Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 98/79/EF af 27. oktober 1998 om medicinsk udstyr til in vitro-diagnostik	Revision og fuldstændig tilnærmelse: 2015

Rådets direktiv 92/42/EØF af 21. maj 1992 om krav til virkningsgrad i nye varmtvandskedler, der anvender flydende eller luftformigt brændsel	Fuldstændig tilnærmelse: 2017
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/31/EU af 26. februar 2014 om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning vedrørende tilgængeliggørelse på markedet af ikke-automatiske vægte	2017
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/68/EU af 15. maj 2014 om harmonisering af medlemsstaternes lovgivning om tilgængeliggørelse på markedet af trykbærende udstyr	2017
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/53/EU af 16. april 2014 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse af radioudstyr på markedet og om ophævelse af direktiv 1999/5/EF	2017
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2013/53/EU af 20. november 2013 om fritidsfartøjer og personlige fartøjer og om ophævelse af direktiv 94/25/EF	2018
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2009/48/EF af 18. juni 2009 om sikkerhedskrav til legetøj	Revision og fuldstændig tilnærmelse: 2015
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2013/29/EU af 12. juni 2013 om harmonisering af medlemsstaternes love om tilgængeliggørelse af pyrotekniske artikler på markedet	2017

DIREKTIVER BASERET PÅ PRINCIPPERNE I DEN NYE METODE ELLER DEN GLOBALE METODE, MEN SOM IKKE INDEHOLDER BESTEMMELSER OM CE-MÆRKNING

Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 94/62/EF af 20. december 1994 om emballage og emballageaffald	2015
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2010/35/EU af 16. juni 2010 om transportabelt trykbærende udstyr og om ophævelse af Rådets direktiv 76/767/EØF, 84/525/EØF, 84/526/EØF, 84/527/EØF og 1999/36/EF	2017

FREMSTILLING AF MOTORKØRETØJER

2. To- og trehjulede motordrevne køretøjer

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 168/2013 af 15. januar 2013 om godkendelse og markedsovervågning af to- og trehjulede køretøjer samt quadricykler	2017
---	------

3. Landbrugs- og skovbrugshjultraktorer

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 167/2013 af 5. februar 2013 om godkendelse og markedsovervågning af landbrugs- og skovbrugstraktorer	2016
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2008/2/EF af 15. januar 2008 om synsfelt og forrudeviskere for landbrugs- og skovbrugshjultraktorer	2016

KEMIKAlier**1. REACH og gennemførelsen heraf**

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1907/2006 af 18. december 2006 om registrering, vurdering og godkendelse af samt begrænsninger for kemikalier (REACH), om oprettelse af et europæisk kemikalieagentur og om ændring af direktiv 1999/45/EF og ophævelse af Rådets forordning (EØF) nr. 793/93 og Kommissionens forordning (EF) nr. 1488/94 samt Rådets direktiv 76/769/EØF og Kommissionens direktiv 91/155/EØF, 93/67/EØF, 93/105/EF og 2000/21/EF	2019
Kommissionens forordning (EF) nr. 440/2008 af 30. maj 2008 om fastlæggelse af forsøgsmetoder i henhold til Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1907/2006 om registrering, vurdering og godkendelse af samt begrænsninger for kemikalier (REACH)	2019

2. Farlige kemikalier

Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) nr. 649/2012 af 4. juli 2012 om eksport og import af farlige kemikalier	2017
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2012/18/EU af 4. juli 2012 om kontrol med risikoen for større uheld med farlige stoffer og om ændring og efterfølgende ophævelse af Rådets direktiv 96/82/EF	2021
Europa-Parlamentet og Rådets direktiv 2011/65/EU af 8. juni 2011 om begrænsning af anvendelsen af visse farlige stoffer i elektrisk og elektronisk udstyr	2014
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2012/19/EU af 4. juli 2012 om affald af elektrisk og elektronisk udstyr (WEEE)	2016
Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2006/66/EF af 6. september 2006 om batterier og akkumulatorer og udtjente batterier og akkumulatorer samt om ophævelse af direktiv 91/157/EØF	2013-14

Rådets direktiv 96/59/EF af 16. september 1996 om bortskaffelse af polychlorbiphenyler og polychlorterphenyler (PCB/PCT)	Tilnærmet i 2009
Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 850/2004 af 29. april 2004 om persistente organiske miljøgifte og om ændring af direktiv 79/117/EØF	2013-14
3. Klassificering, emballering og mærkning	
Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 1272/2008 af 16. december 2008 om klassificering, mærkning og emballering af stoffer og blandinger og om ændring og ophævelse af direktiv 67/548/EØF og 1999/45/EF og om ændring af forordning (EF) nr. 1907/2006	2021«.

**AFGØRELSE Nr. 2/2016 TRUFFET AF ASSOCIERINGSUDVALGET EU-REPUBLIKKEN MOLDOVA
I DETTES HANDELSSAMMENSÆTNING****af 19. oktober 2016****om ajourføring af bilag XXIX til associeringsaftalen [2016/2028]**

ASSOCIERINGSUDVALGET I DETTES HANDELSSAMMENSÆTNING HAR —

under henvisning til associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Moldova på den anden side, særlig artikel 269, 273 og 436, og

ud fra følgende betragtninger:

- (1) Associeringsaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Moldova på den anden side ⁽¹⁾ («aftalen») trådte i kraft den 1. juli 2016.
- (2) I overensstemmelse med artikel 269, stk. 5, i aftalen skal tærskelværdierne for offentlige kontrakter som omhandlet i bilag XXIX-A justeres regelmæssigt hver andet år fra og med året for aftalens ikrafttræden, og Associeringsudvalget i dettes handelssammensætning træffer afgørelse om en sådan justering, jf. artikel 438, stk. 4, i aftalen.
- (3) I overensstemmelse med artikel 273 i aftalen skal Republikken Moldova sikre, at landets lovgivning om offentlige udbud gradvis gøres forenelig med gældende EU-ret på området i henhold til tidsplanen i bilag XXIX til aftalen.
- (4) Flere af de EU-retsakter, der er opført i bilag XXIX til aftalen, er blevet ændret, omarbejdet eller ophævet og erstattet af nye EU-retsakter efter paraferingen af aftalen den 29. november 2013. Unionen har navnlig vedtaget følgende retsakter, hvorom der er givet underretning til Republikken Moldova:
 - a) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/23/EU af 26. februar 2014 om tildeling af koncessionskontrakter ⁽²⁾
 - b) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/24/EU af 26. februar 2014 om offentlige udbud og om ophævelse af direktiv 2004/18/EF ⁽³⁾
 - c) Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/25/EU af 26. februar 2014 om fremgangsmåderne ved indgåelse af kontrakter inden for vand- og energiforsyning, transport samt posttjenester og om ophævelse af direktiv 2004/17/EF ⁽⁴⁾.
- (5) Ovennævnte nye direktiver ændrede tærskelværdierne for offentlige indkøbsaftaler som omhandlet i bilag XXIX-A.
- (6) Det er derfor nødvendigt at ajourføre bilag XXIX til aftalen for at tage hensyn til ændringerne i den i bilaget nævnte gældende EU-ret, jf. aftalens artikel 269, artikel 273 og artikel 436.
- (7) De nye EU-regler for offentlige udbud har en ny struktur. Denne nye struktur bør fremgå af bilag XXIX. Af klarhedshensyn bør bilag XXIX ajourføres i sin helhed og affattes som angivet i teksten i bilaget til nærværende afgørelse. Derudover bør der tages hensyn til Republikken Moldovas fremskridt, når det gælder tilnærmelsen til gældende EU-ret.
- (8) I overensstemmelse med artikel 436, stk. 3, i aftalen tillægges Associeringsrådet EU-Republikken Moldova beføjelse til at ajourføre eller ændre bilagene til aftalen. Associeringsrådet bemyndigede ved sin afgørelse nr. 3/2014 af 16. december 2014 Associeringsudvalget i dettes handelssammensætning til at ajourføre eller ændre visse handelsrelaterede bilag —

⁽¹⁾ EUT L 260 af 30.8.2014, s. 4.

⁽²⁾ EUT L 94 af 28.3.2014, s. 1.

⁽³⁾ EUT L 94 af 28.3.2014, s. 65.

⁽⁴⁾ EUT L 94 af 28.3.2014, s. 243.

VEDTAGET DENNE AFGØRELSE:

Artikel 1

Bilag XXIX til associeringssaftalen mellem Den Europæiske Union og Det Europæiske Atomenergifællesskab og deres medlemsstater på den ene side og Republikken Moldova på den anden side erstattes af teksten i bilaget til nærværende afgørelse.

Artikel 2

Denne afgørelse træder i kraft på dagen for vedtagelsen.

Udfærdiget i Bruxelles, den 19. oktober 2016.

*For Associeringsudvalget i dettes
handelssammensætning*

P. SOURMELIS

Formand

BILAG

Bilag XXIX til aftalen erstattes af følgende:

»BILAG XXIX

OFFENTLIGE UDBUD

BILAG XXIX-A

TÆRSKELVÆRDIER

1. De i denne aftales artikel 269, stk. 3, omhandlede tærskelværdier gælder for begge parter:
 - a) 134 000 EUR for offentlige indkøbskontrakter og tjenesteydelseskontrakter, der indgås med statslige myndigheder, samt projektkonkurrencer, der afholdes af disse myndigheder
 - b) 207 000 EUR for offentlige indkøbskontrakter og tjenesteydelseskontrakter, der ikke er omfattet af litra a)
 - c) 5 186 000 EUR for offentlige bygge- og anlægskontrakter
 - d) 5 186 000 EUR for bygge- og anlægskontrakter i sektoren for forsyningsvirksomhed
 - e) 5 186 000 EUR for koncessionskontrakter
 - f) 414 000 EUR for indkøbskontrakter og tjenesteydelseskontrakter i sektoren for forsyningsvirksomhed
 - g) 750 000 EUR for offentlige tjenesteydelseskontrakter vedrørende sociale og andre specifikke tjenesteydelser
 - h) 1 000 000 EUR for tjenesteydelseskontrakter vedrørende sociale tjenesteydelser og andre specifikke tjenesteydelser i sektoren for forsyningsvirksomhed.
2. De i stk. 1 anførte tærskelværdier justeres for at afspejle de tærskelværdier, der er gældende i henhold til direktiv 2014/23/EU, 2014/24/EU og 2014/25/EU på tidspunktet for denne aftales ikrafttræden.

BILAG XXIX-B

Vejledende tidsplan for institutionel reform, tilnærmelse af lovgivning og markedsadgang

Fase		Vejledende tidsplan	Markedsadgang, som Republikken Moldova har indrømmet EU	Markedsadgang, som EU har indrømmet Republikken Moldova	
1	Gennemførelse af denne aftales artikel 270, stk. 2, og artikel 271 Aftale om den reformstrategi, der er beskrevet i denne aftales artikel 272	9 måneder efter denne aftales ikrafttræden	Statslige myndigheders indkøbskontrakter	Statslige myndigheders indkøbskontrakter	
2	Tilnærmelse og gennemførelse af grundelementerne i direktiv 2014/24/EU og direktiv 89/665/EØF	5 år efter denne aftales ikrafttræden	Statslige, regionale og lokale myndigheders og offentligretlige organers indkøbskontrakter	Statslige, regionale og lokale myndigheders og offentligretlige organers indkøbskontrakter	Bilag XXIX-C og XXIX-N

Fase		Vejledende tidsplan	Markedsadgang, som Republikken Moldova har indrømmet EU	Markedsadgang, som EU har indrømmet Republikken Moldova	
	Tilnærmelse og gennemførelse af grundelementerne i direktiv 2014/25/EU og direktiv 92/13/EØF	5 år efter denne aftales ikrafttræden	Indkøbskontrakter indgået af alle ordregivere i sektoren for forsyningsvirksomhed	Indkøbskontrakter indgået af alle ordregivere	Bilag XXIX-G og XXIX-Q
	Tilnærmelse og gennemførelse af andre elementer i direktiv 2014/24/EU	5 år efter denne aftales ikrafttræden	Tjenesteydelses- samt bygge- og anlægskontrakter indgået af alle ordregivende myndigheder	Tjenesteydelses- samt bygge- og anlægskontrakter indgået af alle ordregivende myndigheder	Bilag XXIX-D, XXIX-E og XXIX-O
3	Tilnærmelse og gennemførelse af direktiv 2014/23/EU	6 år efter denne aftales ikrafttræden	Koncessioner indgået af alle ordregivende myndigheder	Koncessioner indgået af alle ordregivende myndigheder	Bilag XXIX-K og XXIX-L
4	Tilnærmelse og gennemførelse af andre elementer i direktiv 2014/25/EU	8 år efter denne aftales ikrafttræden	Tjenesteydelses- samt bygge- og anlægskontrakter indgået af alle ordregivere i sektoren for forsyningsvirksomhed	Tjenesteydelses- samt bygge- og anlægskontrakter indgået af alle ordregivere i sektoren for forsyningsvirksomhed	Bilag XXIX-H, XXIX-I og XXIX-R

BILAG XXIX-C

Grundelementer i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/24/EU af 26. februar 2014 om offentlige udbud og om ophævelse af direktiv 2004/18/EF

(Fase 2)

AFSNIT I	Anvendelsesområde, definitioner og generelle principper
KAPITEL I	Anvendelsesområde og definitioner
Afdeling 1	Genstand og definitioner
Artikel 1	Genstand og anvendelsesområde: stk. 1, 2, 5 og 6
Artikel 2	Definitioner: stk. 1, nr. 1), 4), 5), 6), 7), 8), 9), 10), 11), 12), 13), 18), 19), 20), 22), 23) og 24)
Artikel 3	Blandede udbud
Afdeling 2	Tærskler
Artikel 4	Tærskelværdier
Artikel 5	Metoder til beregning af den anslåede værdi af udbud
Afdeling 3	Undtagelser
Artikel 7	Kontrakter inden for sektorerne vandforsyning, energiforsyning, transport og posttjenester
Artikel 8	Særlige undtagelser inden for elektronisk kommunikation
Artikel 9	Offentlige kontrakter, der tildeles, og projektkonkurrencer, der afholdes, i henhold til internationale regler

Artikel 10	Særlige undtagelser for tjenesteydelseskontrakter
Artikel 11	Tjenesteydelseskontrakter, der tildeles på grundlag af en eksklusiv rettighed
Artikel 12	Offentlige kontrakter mellem enheder i den offentlige sektor
Afdeling 4	Særlige situationer
Underafdeling 1	Kontrakter, hvortil der ydes tilskud, og forsknings- og udviklingstjenesteydelser
Artikel 13	Kontrakter, hvortil de ordregivende myndigheder yder tilskud
Artikel 14	Tjenesteydelser vedrørende forskning og udvikling
Underafdeling 2	Udbud, der omhandler forsvars- eller sikkerhedsmæssige aspekter
Artikel 15	Forsvar og sikkerhed
Artikel 16	Blandede udbud, der omhandler forsvars- eller sikkerhedsmæssige aspekter
Artikel 17	Offentlige kontrakter og projektkonkurrencer, der omfatter forsvars- eller sikkerhedsmæssige aspekter, og som tildeles eller tilrettelægges i henhold til internationale regler
KAPITEL II	Generelle regler
Artikel 18	Udbudsprincipper
Artikel 19	Økonomiske aktører
Artikel 21	Fortrolighed
Artikel 22	Regler for kommunikation: stk. 2-6
Artikel 23	Nomenklaturer
Artikel 24	Interessekonflikter
AFSNIT II	Regler vedrørende offentlige kontrakter
KAPITEL I	Procedurer
Artikel 26	Valg af procedurer: stk. 1 og 2, stk. 4, litra a), og stk. 5 og 6
Artikel 27	Offentlige udbud
Artikel 28	Begrænsede udbud
Artikel 29	Udbud med forhandling
Artikel 32	Anvendelse af udbud med forhandling uden forudgående offentliggørelse
KAPITEL III	Procedureforløb
Afdeling 1	Forberedelse
Artikel 40	Indledende markedsundersøgelser
Artikel 41	Forudgående inddragelse af ansøgere eller tilbudsgivere
Artikel 42	Tekniske specifikationer
Artikel 43	Mærker
Artikel 44	Testrapporter, certificering og anden dokumentation: stk. 1 og 2
Artikel 45	Alternative tilbud
Artikel 46	Opdeling af kontrakter i delkontrakter
Artikel 47	Fastsættelse af frister

Afdeling 2	Offentliggørelse og gennemsigtighed
Artikel 48	Forhåndsmeddelelser
Artikel 49	Udbudsbekendtgørelser
Artikel 50	Bekendtgørelser om indgåede kontrakter: stk. 1 og 4
Artikel 51	Udarbejdelse og offentliggørelse af bekendtgørelser og meddelelser: stk. 1, første afsnit, og stk. 5, første afsnit
Artikel 53	Elektronisk adgang til udbudsdokumenter
Artikel 54	Opfordringer til ansøgere
Afdeling 3	Udvælgelse af deltagere og tildeling af kontrakter
Artikel 56	Generelle principper
Underafdeling 1	Kriterier for kvalitativ udvælgelse
Artikel 57	Udelukkelsesgrunde
Artikel 58	Udvælgelseskriterier
Artikel 59	Fælles europæisk udbudsdokument: stk. 1 med tilsvarende anvendelse og stk. 4
Artikel 60	Dokumentation
Artikel 62	Kvalitetssikringsstandarder og miljøledelsesstandarder: stk. 1 og 2
Artikel 63	Udnyttelse af andre enheders kapacitet
Underafdeling 2	Begrænsning af antallet af ansøgere, tilbud og løsninger
Artikel 65	Begrænsning af antallet af i øvrigt kvalificerede ansøgere, som opfordres til at deltage
Artikel 66	Begrænsning af antallet af tilbud og løsninger
Underafdeling 3	Kontrakttildeling
Artikel 67	Kriterier for tildeling af kontrakter
Artikel 68	Beregning af livscyklusomkostninger: stk. 1 og 2
Artikel 69	Unormalt lave tilbud: stk. 1-4
KAPITEL IV	Kontraktgennemførelse
Artikel 70	Betingelser vedrørende kontraktens gennemførelse
Artikel 71	Underleverancer
Artikel 72	Ændring af kontrakter i deres løbetid
Artikel 73	Ophævelse af kontrakter
AFSNIT III	Særlige udbudsordninger
KAPITEL I	Sociale og andre specifikke tjenesteydelser
Artikel 74	Tildeling af kontrakter vedrørende sociale tjenesteydelser og andre specifikke tjenesteydelser
Artikel 75	Offentliggørelse af bekendtgørelser
Artikel 76	Principper for tildeling af kontrakter
BILAG	
Bilag II	Liste over de i artikel 2, stk. 1, nr. 6), litra a), omhandlede aktiviteter

Bilag III	Liste over de i artikel 4, litra b), omhandlede varer vedrørende kontrakter tildelt af ordregivende myndigheder inden for forsvarsområdet
Bilag IV	Krav til værktøjer og anordninger til elektronisk modtagelse af tilbud, ansøgninger om deltagelse samt planer og projekter i forbindelse med projektkonkurrencer
Bilag V	Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser og meddelelser
Del A	Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om offentliggørelse af en forhåndsmeddelelse i en køberprofil
Del B	Oplysninger, der skal angives i forhåndsmeddelelser (jf. artikel 48)
Del C	Oplysninger, der skal angives i udbudsbekendtgørelser (jf. artikel 49)
Del D	Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om indgåede kontrakter (jf. artikel 50)
Del G	Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om ændringer i en kontrakt i dens løbetid (jf. artikel 72, stk. 1)
Del H	Oplysninger, der skal angives i udbudsbekendtgørelser vedrørende kontrakter om sociale og andre specifikke tjenesteydelser (jf. artikel 75, stk. 1)
Del I	Oplysninger, der skal angives i forhåndsmeddelelser om sociale og andre specifikke tjenesteydelser (jf. artikel 75, stk. 1)
Del J	Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om kontrakter vedrørende sociale og andre specifikke tjenesteydelser (jf. artikel 75, stk. 2)
Bilag VII	Definition af visse tekniske specifikationer
Bilag IX	Indhold i opfordringer til at afgive tilbud, deltage i dialogen eller bekræfte interessetilkendegivelsen i henhold til artikel 54
Bilag X	Liste over internationale sociale og miljømæssige konventioner omhandlet i artikel 18, stk. 2
Bilag XII	Dokumentation for udvælgelseskriterier
Bilag XIV	Tjenesteydelser omhandlet i artikel 74

BILAG XXIX-D

Andre obligatoriske elementer i direktiv 2014/24/EU

(Fase 2)

AFSNIT I	Anvendelsesområde, definitioner og generelle principper
KAPITEL I	Anvendelsesområde og definitioner
Afdeling 1	Genstand og definitioner
Artikel 2	Definitioner: stk. 1, nr. 21)
Artikel 22	Regler for kommunikation: stk. 1
AFSNIT II	Regler vedrørende offentlige kontrakter
KAPITEL I	Procedurer
Artikel 26	Valg af procedurer: stk. 3 og stk. 4, litra b)
Artikel 30	Konkurrencepræget dialog
Artikel 31	Innovationspartnerskab

KAPITEL II Teknikker og instrumenter til elektroniske og samlede udbud

Artikel 33 Rammeaftaler

Artikel 34 Dynamiske indkøbssystemer

Artikel 35 Elektroniske auktioner

Artikel 36 Elektroniske kataloger

Artikel 38 Lejlighedsvis fælles udbud

KAPITEL III Procedureforløb

Afdeling 2 Offentliggørelse og gennemsigtighed

Artikel 50 Bekendtgørelser om indgåede kontrakter: stk. 2 og 3

AFSNIT III Særlige udbudsordninger

KAPITEL II Regler for projektkonkurrencer

Artikel 78 Anvendelsesområde

Artikel 79 Bekendtgørelser

Artikel 80 Regler for projektkonkurrencer og udvælgelse af deltagere

Artikel 81 Bedømmelseskomitéens sammensætning

Artikel 82 Bedømmelseskomitéens afgørelser

BILAG

Bilag V Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser og meddelelser

Del E Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om projektkonkurrencer (jf. artikel 79, stk. 1)

Del F Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser af resultaterne af en projektkonkurrence (jf. artikel 79, stk. 2)

Bilag VI Oplysninger, der skal angives i udbudsdokumenterne i forbindelse med elektroniske auktioner (artikel 35, stk. 4)

BILAG XXIX-E

Andre ikke-obligatoriske elementer i direktiv 2014/24/EU

(Fase 2)

De elementer i direktiv 2014/24/EU, der er omhandlet i dette bilag, er ikke obligatoriske, men det anbefales, at der sker tilnærmelse hertil. Republikken Moldova kan foretage tilnærmelse til disse elementer inden for den frist, der er fastsat i bilag XXIX-B.

AFSNIT I Anvendelsesområde, definitioner og generelle principper

KAPITEL I Anvendelsesområde og definitioner

Afdeling 1 Genstand og definitioner

Artikel 2 Definitioner: stk. 1, nr. 14) og 16)

Artikel 20 Reserverede kontrakter

KAPITEL II Teknikker og instrumenter til elektroniske og samlede udbud

Artikel 37 Centraliserede indkøbsaktiviteter og indkøbscentraler

KAPITEL III Procedureforløb

Afdeling 3 Udvælgelse af deltagere og tildeling af kontrakter

Artikel 64 Officielle lister over godkendte økonomiske aktører og certificering, der foretages af offentligtretlige eller privatretlige organer

AFSNIT III Særlige udbudsordninger

KAPITEL I Sociale og andre specifikke tjenesteydelser

Artikel 77 Reserverede kontrakter om visse tjenesteydelser

BILAG XXIX-F

Bestemmelser i direktiv 2014/24/EU, som ikke er omfattet af processen for tilnærmelse af lovgivningen

De elementer, som er opført i dette bilag, er ikke omfattet af processen for tilnærmelse af lovgivningen.

AFSNIT I Anvendelsesområde, definitioner og generelle principper

KAPITEL I Anvendelsesområde og definitioner

Afdeling 1 Genstand og definitioner

Artikel 1 Genstand og anvendelsesområde: stk. 3 og 4

Artikel 2 Definitioner: stk. 2

Afdeling 2 Tærskler

Artikel 6 Revision af tærsklerne og fortegnelsen over statslige myndigheder

AFSNIT II Regler vedrørende offentlige kontrakter

KAPITEL I Procedurer

Artikel 25 Betingelser vedrørende GPA- aftalen om offentlig udbud og andre internationale aftaler

KAPITEL II Teknikker og instrumenter til elektroniske og samlede udbud

Artikel 39 Udbud, der involverer ordregivende myndigheder fra forskellige medlemsstater

KAPITEL III Procedureforløb

Afdeling 1 Forberedelse

Artikel 44 Testrapporter, certificering og anden dokumentation: stk. 3

Afdeling 2 Offentliggørelse og gennemsigtighed

Artikel 51 Udarbejdelse og offentliggørelse af bekendtgørelser og meddelelser: stk. 1, andet afsnit, stk. 2, 3 og 4, stk. 5, andet afsnit, og stk. 6

Artikel 52 Offentliggørelse på nationalt plan

Afdeling 3	Udvælgelse af deltagere og tildeling af kontrakter
Artikel 61	Online certifikatbase (e-Certis)
Artikel 62	Kvalitetssikringsstandarder og miljøledelsesstandarder: stk. 3
Artikel 68	Beregning af livscyklusomkostninger: stk. 3
Artikel 69	Unormalt lave tilbud: stk. 5
AFSNIT IV	Forvaltning
Artikel 83	Fuldbyrdelse
Artikel 84	Individuelle rapporter om procedurer for tildeling af kontrakter
Artikel 85	National rapportering og statistiske oplysninger
Artikel 86	Administrativt samarbejde
AFSNIT V	Delegerede beføjelser, gennemførelsesbeføjelser og afsluttende bestemmelser
Artikel 87	Udøvelse af de delegerede beføjelser
Artikel 88	Hasteprocedure
Artikel 89	Udvalgsprocedure
Artikel 90	Gennemførelse og overgangsbestemmelser
Artikel 91	Ophævelse
Artikel 92	Evaluerings
Artikel 93	Ikrafttræden
Artikel 94	Adressater
BILAG	
Bilag I	Statslige myndigheder
Bilag VIII	Karakteristika vedrørende offentliggørelse
Bilag XI	Registre
Bilag XIII	Fortegnelse over EU-retsakter omhandlet i artikel 68, stk. 3
Bilag XV	Sammenligningstabel

BILAG XXIX-G

Grundelementer i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/25/EU af 26. februar 2014 om fremgangsmåderne ved indgåelse af kontrakter inden for vand- og energiforsyning, transport samt posttjenester og om ophævelse af direktiv 2004/17/EF

(Fase 2)

AFSNIT I	Anvendelsesområde, definitioner og generelle principper
KAPITEL I	Genstand og definitioner
Artikel 1	Genstand og anvendelsesområde: stk. 1, 2, 5 og 6
Artikel 2	Definitioner: nr. 1)-9), 13)-16) og 18)-20)

Artikel 3	Ordregivende myndigheder stk. 1 og 4
Artikel 4	Ordregivende enheder: stk. 1-3
Artikel 5	Blandede udbud, der dækker samme aktivitet
Artikel 6	Udbud, der dækker flere aktiviteter
KAPITEL II	Aktiviteter
Artikel 7	Fælles bestemmelser
Artikel 8	Gas og varme
Artikel 9	Elektricitet
Artikel 10	Vand
Artikel 11	Transporttjenester
Artikel 12	Havne og lufthavne
Artikel 13	Posttjenester
Artikel 14	Udvinding af olie og gas og efterforskning efter eller udvinding af kul og andet fast brændsel
KAPITEL III	Materielt anvendelsesområde
Afdeling 1	Tærskler
Artikel 15	Tærskelværdier
Artikel 16	Metoder til beregning af et udbuds anslåede værdi: stk. 1-4 og 7-14
Afdeling 2	Kontrakter og projektkonkurrencer, der ikke er omfattet af direktivet: særlige bestemmelser for udbud, der omhandler forsvars- eller sikkerhedsmæssige aspekter
Underafdeling 1	Bestemmelser, der gælder for alle ordregivende enheder, og særlige undtagelser for vand- og energisektorerne
Artikel 18	Kontrakter, der tildeles med henblik på videresalg eller udlejning til tredjemand: stk. 1
Artikel 20	Kontrakter og projektkonkurrencer, der tildeles eller tilrettelægges i henhold til internationale regler
Artikel 21	Særlige undtagelser for tjenesteydelseskontrakter
Artikel 22	Tjenesteydelseskontrakter tildelt på grundlag af en eksklusiv rettighed
Artikel 23	Kontrakter om køb af vand og om levering af energi eller brændsel til energiproduktion, der tildeles af visse ordregivere
Underafdeling 2	Udbud, der omhandler forsvars- eller sikkerhedsmæssige aspekter
Artikel 24	Forsvar og sikkerhed
Artikel 25	Blandede udbud, der dækker den samme aktivitet og omhandler forsvars- eller sikkerhedsmæssige aspekter
Artikel 26	Udbud, der dækker flere aktiviteter og omhandler forsvars- eller sikkerhedsmæssige aspekter
Artikel 27	Kontrakter og projektkonkurrencer, der omfatter forsvars- eller sikkerhedsmæssige aspekter, og som tildeles eller tilrettelægges i henhold til internationale regler
Underafdeling 3	Særlige forbindelser (samarbejde, tilknyttede virksomheder og joint ventures)
Artikel 28	Kontrakter mellem ordregivende myndigheder
Artikel 29	Kontrakter, der tildeles en tilknyttet virksomhed
Artikel 30	Kontrakter, der tildeles et joint venture eller en ordregivende enhed, der deltager i et joint venture

Underafdeling 4 Specifikke situationer

Artikel 32 Tjenesteydelser vedrørende forskning og udvikling

KAPITEL IV Generelle principper

Artikel 36 Udbudsprincipper

Artikel 37 Økonomiske aktører

Artikel 39 Fortrolighed

Artikel 40 Regler for kommunikation

Artikel 41 Nomenklaturer

Artikel 42 Interessekonflikter

AFSNIT II Bestemmelser om kontrakter

KAPITEL I Procedurer

Artikel 44 Valg af procedurer: stk. 1, 2 og 4

Artikel 45 Offentlige udbud

Artikel 46 Begrænsede udbud

Artikel 47 Udbud med forhandling med forudgående indkaldelse af tilbud

Artikel 50 Anvendelse af udbud med forhandling uden forudgående indkaldelse af tilbud: litra a)-i)

KAPITEL III Procedureforløb

Afdeling 1 Forberedelse

Artikel 58 Indledende markedsundersøgelser

Artikel 59 Forudgående inddragelse af ansøgere eller tilbudsgivere

Artikel 60 Tekniske specifikationer

Artikel 61 Mærker

Artikel 62 Testrapporter, certificering og anden dokumentation

Artikel 63 Meddelelse af tekniske specifikationer

Artikel 64 Alternative tilbud

Artikel 65 Opdeling af kontrakter i delkontrakter

Artikel 66 Fastsættelse af frister

Afdeling 2 Offentliggørelse og gennemsigtighed

Artikel 67 Vejledende periodiske bekendtgørelser

Artikel 68 Bekendtgørelser om anvendelse af en kvalifikationsordning

Artikel 69 Udbudsbekendtgørelser

Artikel 70 Bekendtgørelser om indgåede kontrakter: stk. 1, 3 og 4

Artikel 71 Udarbejdelse og offentliggørelse af bekendtgørelser og meddelelser: stk. 1 og stk. 5, første afsnit

Artikel 73 Elektronisk adgang til udbudsdokumenter

Artikel 74 Opfordringer til ansøgere

Artikel 75	Underretning til deltagere i kvalifikationsordninger, ansøgere og tilbudsgivere
Afdeling 3	Udvælgelse af deltagere og tildeling af kontrakter
Artikel 76	Generelle principper
Underafdeling 1	Kvalifikation og kvalitativ udvælgelse
Artikel 78	Kriterier for kvalitativ udvælgelse
Artikel 79	Udnyttelse af andre enheders kapacitet: stk. 2
Artikel 80	Anvendelse af udelukkelses- og udvælgelseskriterier i henhold til direktiv 2014/24/EU
Artikel 81	Kvalitetssikringsstandarder og miljøledelsesstandarder: stk. 1 og 2
Underafdeling 2	Kontrakttildeling
Artikel 82	Kriterier for tildeling af kontrakter
Artikel 83	Beregning af livscyklusomkostninger: stk. 1 og 2
Artikel 84	Unormalt lave tilbud: stk. 1-4
KAPITEL IV	Gennemførelse af en kontrakt
Artikel 87	Betingelser vedrørende kontraktens udførelse
Artikel 88	Underleverancer
Artikel 89	Ændring af kontrakter i deres løbetid
Artikel 90	Ophævelse af kontrakter
AFSNIT III	Særlige udbudsordninger
KAPITEL I	Sociale tjenesteydelser og andre specifikke tjenesteydelser
Artikel 91	Tildeling af kontrakter vedrørende sociale tjenesteydelser og andre specifikke tjenesteydelser
Artikel 92	Offentliggørelse af bekendtgørelser
Artikel 93	Principper for tildeling af kontrakter
BILAG	
Bilag I	Aktiviteter omhandlet i artikel 2, nr. 2), litra a)
Bilag V	Krav til værktøjer og anordninger til elektronisk modtagelse af tilbud, ansøgninger om deltagelse eller kvalifikation samt planer og projekter i forbindelse med konkurrencer
Bilag VI del A	Oplysninger, der skal angives i vejledende periodiske bekendtgørelser (som omhandlet i artikel 67)
Bilag VI del B	Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om offentliggørelse i en køberprofil af en periodisk bekendtgørelse, som ikke benyttes til indkaldelse af bud (som omhandlet i artikel 67, stk. 1)
Bilag VIII	Definition af visse tekniske specifikationer
Bilag IX	Karakteristika vedrørende offentliggørelse
Bilag X	Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om kvalifikationsordninger (som omhandlet i artikel 44, stk. 4, litra b), og artikel 68)

Bilag XI	Oplysninger, der skal angives i udbudsbekendtgørelser (som omhandlet i artikel 69)
Bilag XII	Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om indgåede kontrakter (som omhandlet i artikel 70)
Bilag XIII	Indhold af opfordringer til at afgive tilbud, til at deltage i dialogen, til at forhandle eller til at bekræfte interesselikendegivelsen i henhold til artikel 74
Bilag XIV	Liste over internationale arbejdsmarkeds- og miljøkonventioner omhandlet i artikel 36, stk. 2
Bilag XVI	Oplysninger, der skal angives i meddelelser om ændring af en kontrakt i dens løbetid (som omhandlet i artikel 89, stk. 1)
Bilag XVII	Tjenesteydelser omhandlet i artikel 91
Bilag XVIII	Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser vedrørende kontrakter om sociale tjenesteydelser og andre specifikke tjenesteydelser (som omhandlet i artikel 92)

*BILAG XXIX-H***Andre obligatoriske elementer i direktiv 2014/25/EU**

(Fase 4)

AFSNIT I	Anvendelsesområde, definitioner og generelle principper
KAPITEL I	Genstand og definitioner
Artikel 2	Definitioner: nr. 17)
KAPITEL III	Materielt anvendelsesområde
Afdeling 1	Tærskler
Artikel 16	Metoder til beregning af et udbuds anslåede værdi: stk. 5 og 6
AFSNIT II	Bestemmelser om kontrakter
KAPITEL I	Procedurer
Artikel 44	Valg af procedurer: stk. 3
Artikel 48	Konkurrencepræget dialog
Artikel 49	Innovationspartnerskab
Artikel 50	Anvendelse af udbud med forhandling uden forudgående indkaldelse af tilbud: litra j)
KAPITEL II	Teknikker og instrumenter til elektroniske og samlede udbud
Artikel 51	Rammeaftaler
Artikel 52	Dynamiske indkøbssystemer
Artikel 53	Elektroniske auktioner
Artikel 54	Elektroniske kataloger
Artikel 56	Lejlighedsvis fælles udbud

KAPITEL III	Procedureforløb
Afdeling 2	Offentliggørelse og gennemsigtighed
Artikel 70	Bekendtgørelser om indgåede kontrakter: stk. 2
Afdeling 3	Udvælgelse af deltagere og tildeling af kontrakter
Underafdeling 1	Kvalifikation og kvalitativ udvælgelse
Artikel 77	Kvalifikationsordninger
Artikel 79	Udnyttelse af andre enheders kapacitet: stk. 1
AFSNIT III	Særlige udbudsordninger
KAPITEL II	Regler for projektkonkurrencer
Artikel 95	Anvendelsesområde
Artikel 96	Bekendtgørelser
Artikel 97	Regler for projektkonkurrencer, udvælgelse af deltagere og bedømmelseskomitéen
Artikel 98	Bedømmelseskomitéens afgørelser
BILAG	
Bilag VII	Oplysninger, der skal angives i udbudsdokumenterne vedrørende elektroniske auktioner (artikel 53, stk. 4)
Bilag XIX	Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om projektkonkurrencer (som omhandlet i artikel 96, stk. 1)
Bilag XX	Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om resultatet af en projektkonkurrence (som omhandlet i artikel 96, stk. 1)

BILAG XXIX-I

Andre ikke-obligatoriske elementer i direktiv 2014/25/EU

(Fase 4)

De elementer i direktiv 2014/25/EU, der er omhandlet i dette bilag, er ikke obligatoriske, men det anbefales, at der sker tilnærmelse hertil. Republikken Moldova kan foretage tilnærmelse til disse elementer inden for den frist, der er fastsat i bilag XXIX-B.

AFSNIT I	Anvendelsesområde, definitioner og generelle principper
KAPITEL I	Genstand og definitioner
Artikel 2	Definitioner: nr. 10)-12)
KAPITEL IV	Generelle principper
Artikel 38	Reservede kontrakter
AFSNIT II	Bestemmelser om kontrakter
KAPITEL I	Procedurer
Artikel 55	Centraliserede indkøbsaktiviteter og indkøbscentraler

AFSNIT III Særlige udbudsordninger

KAPITEL I Sociale tjenesteydelser og andre specifikke tjenesteydelser

Artikel 94 Reserverede kontrakter om visse tjenesteydelser

BILAG XXIX-J

Bestemmelser i direktiv 2014/25/EU, som ikke er omfattet af processen for tilnærmelse af lovgivningen

De elementer, som er opført i dette bilag, er ikke omfattet af processen for tilnærmelse af lovgivningen.

AFSNIT I Anvendelsesområde, definitioner og generelle principper

KAPITEL I Genstand og definitioner

Artikel 1 Genstand og anvendelsesområde: stk. 3 og 4

Artikel 3 Ordregivende myndigheder: stk. 2 og 3

Artikel 4 Ordregivende enheder: stk. 4

KAPITEL III Materielt anvendelsesområde

Afdeling 1 Afdeling 1

Artikel 17 Justering af tærskelværdier

Afdeling 2 Kontrakter og projektkonkurrencer, der ikke er omfattet af direktivet: særlige bestemmelser for udbud, der omhandler forsvars- eller sikkerhedsmæssige aspekter

Underafdeling 1 Bestemmelser, der gælder for alle ordregivende enheder, og særlige undtagelser for vand- og energisektorerne

Artikel 18 Kontrakter, der tildeles med henblik på videresalg eller udlejning til tredjemand: stk. 2

Artikel 19 Kontrakter og projektkonkurrencer, der tildeles eller tilrettelægges i andet øjemed end udøvelse af en af de omhandlede aktiviteter eller med henblik på udøvelse af en sådan virksomhed i et tredjeland: stk. 2

Underafdeling 3 Særlige forbindelser (samarbejde, tilknyttede virksomheder og joint ventures)

Artikel 31 Meddelelse af oplysninger

Underafdeling 4 Specifikke situationer

Artikel 33 Kontrakter, der er underlagt særlige ordninger

Underafdeling 5 Aktiviteter, der er direkte undergivet almindelige konkurrencevilkår, og procedureregler for disse

Artikel 34 Aktiviteter, der er direkte undergivet almindelige konkurrencevilkår

Artikel 35 Procedure for fastlæggelse af, om artikel 34 finder anvendelse

AFSNIT II Bestemmelser om kontrakter

KAPITEL I Procedurer

Artikel 43 Betingelser vedrørende GPA- aftalen om offentlig udbud og andre internationale aftaler

KAPITEL II	Teknikker og instrumenter til elektroniske og samlede udbud
Artikel 57	Udbud, der involverer ordregivende enheder fra forskellige medlemsstater
KAPITEL III	Procedureforløb
Afdeling 2	Offentliggørelse og gennemsigtighed
Artikel 71	Udarbejdelse og offentliggørelse af bekendtgørelser og meddelelser: stk. 2, 3 og 4, stk. 5, andet afsnit, og stk. 6
Artikel 72	Offentliggørelse på nationalt plan
Afdeling 3	Udvælgelse af deltagere og tildeling af kontrakter
Artikel 81	Kvalitetssikringsstandarder og miljøledelsesstandarder: stk. 3
Artikel 83	Beregning af livscyklusomkostninger: stk. 3
Afdeling 4	Tilbud, der omfatter varer med oprindelse i tredjelande, og forbindelserne med disse lande
Artikel 85	Tilbud, der omfatter varer med oprindelse i tredjelande
Artikel 86	Forbindelserne med tredjelande med hensyn til bygge- og anlægskontrakter, indkøbskontrakter og tjenesteydelseskontrakter
AFSNIT IV	Forvaltning
Artikel 99	Fuldbyrdelse
Artikel 100	Individuelle rapporter om procedurer for tildeling af kontrakter
Artikel 101	National rapportering og statistiske oplysninger
Artikel 102	Administrativt samarbejde
AFSNIT V	Delegerede beføjelser, gennemførelsesbeføjelser og afsluttende bestemmelser
Artikel 103	Udøvelse af de delegerede beføjelser
Artikel 104	Hasteprocedure
Artikel 105	Udvalgsprocedure
Artikel 106	Gennemførelse og overgangsbestemmelser
Artikel 107	Ophævede retsakter
Artikel 108	Revision
Artikel 109	Ikrafttræden
Artikel 110	Adressater
BILAG	
Bilag II	EU-retsakter, der er omhandlet i artikel 4, stk. 3
Bilag III	EU-retsakter, der er omhandlet i artikel 34, stk. 3
Bilag IV	Frister for vedtagelse af gennemførelsesretsakter, der er omhandlet i artikel 35
Bilag XV	EU-retsakter, der er omhandlet i artikel 83, stk. 3

BILAG XXIX-K

Grundelementer i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2014/23/EU af 26. februar 2014 om tildeling af koncessionskontrakter

(Fase 3)

AFSNIT I Genstand, anvendelsesområde, principper og definitioner

KAPITEL I Anvendelsesområde, generelle principper og definitioner

Afdeling I Genstand, anvendelsesområde, generelle principper, definitioner og tærskel

Artikel 1 Genstand og anvendelsesområde: stk. 1, 2 og 4

Artikel 2 Princippet om offentlige myndigheders ret til frit at træffe beslutninger

Artikel 3 Princippet om ligebehandling, ikkediskrimination og gennemsigtighed

Artikel 4 Frihed til at definere tjenesteydelser af almen økonomisk interesse

Artikel 5 Definitioner

Artikel 6 Ordregivende myndigheder: stk. 1 og 4

Artikel 7 Ordregivende enheder

Artikel 8 Tærskler og metoder til beregning af den anslåede koncessionsværdi

Afdeling II Undtagelser

Artikel 10 Undtagelser for koncessioner tildelt af ordregivende myndigheder og ordregivende enheder

Artikel 11 Særlige undtagelser inden for elektronisk kommunikation

Artikel 12 Særlige undtagelser på vandområdet

Artikel 13 Koncessioner, der tildeles en tilknyttet virksomhed

Artikel 14 Koncessioner, der tildeles et joint venture eller en ordregivende enhed, der deltager i et joint venture

Artikel 17 Koncessioner mellem enheder i den offentlige sektor

Afdeling III Almindelige bestemmelser

Artikel 18 Koncessionens varighed

Artikel 19 Sociale tjenesteydelser og andre specifikke tjenesteydelser

Artikel 20 Blandede kontrakter

Artikel 21 Blandede indkøbskontrakter, der omhandler forsvars- eller sikkerhedsmæssige aspekter

Artikel 22 Kontrakter, der omfatter aktiviteter, der er omhandlet i bilag II, og andre aktiviteter

Artikel 23 Koncessioner, der både omfatter aktiviteter, der er omhandlet i bilag II, og aktiviteter på forsvars- eller sikkerhedsområdet

Artikel 25 Tjenesteydelser vedrørende forskning og udvikling

KAPITEL II Principper

Artikel 26 Økonomiske aktører

Artikel 27 Nomenklaturer

Artikel 28 Fortrolighed

Artikel 29 Regler for kommunikation

AFSNIT II Regler for tildeling af koncessioner: generelle principper, gennemsigtighed og proceduremæssige garantier

KAPITEL I Generelle principper

Artikel 30 Generelle principper: stk. 1, 2 og 3

Artikel 31 Koncessionsbekendtgørelser

Artikel 32 Bekendtgørelser om koncessionstildeling

Artikel 33 Udarbejdelse og offentliggørelse af bekendtgørelser og meddelelser: stk. 1, første afsnit

Artikel 34 Elektronisk adgang til koncessionsdokumenter

Artikel 35 Bekæmpelse af korruption og interessekonflikter

KAPITEL II Proceduremæssige garantier

Artikel 36 Tekniske og funktionelle krav

Artikel 37 Proceduremæssige garantier

Artikel 38 Udvælgelse og kvalitativ vurdering af ansøgere

Artikel 39 Frister for indgivelse af ansøgninger og tilbud vedrørende koncessionen

Artikel 40 Meddelelse til ansøgerne og tilbudsgiverne

Artikel 41 Tildelingskriterier

AFSNIT III Regler for udførelsen af koncessioner

Artikel 42 Underleverancer

Artikel 43 Ændring af kontrakter i deres løbetid

Artikel 44 Opsigelse af koncessioner

Artikel 45 Overvågning og rapportering

BILAG

Bilag I Liste over de i artikel 5, nr. 7), omhandlede aktiviteter

Bilag II Aktiviteter, der udøves af ordregivende enheder som omhandlet i artikel 7

Bilag III EU-retsakter som omhandlet i artikel 7, stk. 2, litra b)

Bilag IV Tjenesteydelser som omhandlet i artikel 19

Bilag V Oplysninger, der skal angives i koncessionsbekendtgørelser, som omhandlet i artikel 31

Bilag VI Oplysninger, der skal angives i forhåndsmeddelelser vedrørende koncessioner til sociale og andre specifikke tjenesteydelser, som omhandlet i artikel 31, stk. 3

Bilag VII Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om tildelte koncessioner som omhandlet i artikel 32

Bilag VIII Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om tildelte koncessioner vedrørende sociale tjenesteydelser og andre specifikke tjenesteydelser, som omhandlet i artikel 32

Bilag IX Karakteristika vedrørende offentliggørelse

Bilag X Liste over internationale sociale og miljømæssige konventioner omhandlet i artikel 30, stk. 3

Bilag XI Oplysninger, der skal angives i bekendtgørelser om ændring af en koncession i dens løbetid i henhold til artikel 43

—

BILAG XXIX-L

Andre ikke-obligatoriske elementer i direktiv 2014/23/EU

(Fase 3)

De elementer i direktiv 2014/23/EU, der er omhandlet i dette bilag, er ikke obligatoriske, men det anbefales, at der sker tilnærmelse hertil. Republikken Moldova kan foretage tilnærmelse til disse elementer inden for den frist, der er fastsat i bilag XXIX-B.

AFSNIT I Genstand, anvendelsesområde, principper og definitioner

KAPITEL I Anvendelsesområde, generelle principper og definitioner

Afdeling IV Særlige situationer

Artikel 24 Koncessioner, der er omfattet af forbehold

BILAG XXIX-M

Bestemmelser i direktiv 2014/23/EU, som ikke er omfattet af processen for tilnærmelse af lovgivningen

De elementer, som er opført i dette bilag, er ikke omfattet af processen for tilnærmelse af lovgivningen.

AFSNIT I Genstand, anvendelsesområde, principper og definitioner

KAPITEL I Anvendelsesområde, generelle principper og definitioner

Afdeling I Genstand, anvendelsesområde, generelle principper, definitioner og tærskel

Artikel 1 Genstand og anvendelsesområde: stk. 3

Artikel 6 Ordregivende myndigheder: stk. 2 og 3

Artikel 9 Revision af tærsklen

Afdeling II Undtagelser

Artikel 15 Ordregivende enheders meddelelse af oplysninger

Artikel 16 Udelukkelse af aktiviteter, som er direkte undergivet almindelige konkurrencevilkår

AFSNIT II Regler for tildeling af koncessioner: generelle principper, gennemsigtighed og proceduremæssige garantier

KAPITEL I Generelle principper

Artikel 30 Generelle principper: stk. 4

Artikel 33 Udarbejdelse og offentliggørelse af bekendtgørelser og meddelelser: stk. 1, andet afsnit, og stk. 2, 3 og 4

AFSNIT IV Ændringer af direktiv 89/665/EØF og 92/13/EØF

Artikel 46 Ændring af direktiv 89/665/EØF

Artikel 47 Ændring af direktiv 92/13/EØF

AFSNIT V	Delegerede beføjelser, gennemførelsesbeføjelser og afsluttende bestemmelser
Artikel 48	Udøvelse af de delegerede beføjelser
Artikel 49	Hasteprocedure
Artikel 50	Udvalgsprocedure
Artikel 51	Gennemførelse
Artikel 52	Overgangsbestemmelser
Artikel 53	Overvågning og rapportering
Artikel 54	Ikrafttræden
Artikel 55	Adressater

BILAG XXIX-N

Grundelementer i Rådets direktiv 89/665/EØF af 21. december 1989 om samordning af love og administrative bestemmelser vedrørende anvendelsen af klageprocedurerne i forbindelse med indgåelse af offentlige indkøbs- samt bygge- og anlægskontrakter, som ændret ved Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2007/66/EF af 11. december 2007 om ændring af Rådets direktiv 89/665/EØF og 92/13/EØF for så vidt angår forbedring af effektiviteten af klageprocedurerne i forbindelse med indgåelse af offentlige kontrakter samt ved direktiv 2014/23/EU

(Fase 2)

Artikel 1	Klageprocedurernes anvendelsesområde og adgang til disse procedurer
Artikel 2	Krav til klageprocedurerne
Artikel 2 a	Standstill-periode
Artikel 2b	Undtagelser fra standstill-perioden: stk. 1, litra b)
Artikel 2c	Tidsfrister for indgivelse af klage
Artikel 2d	Retsvirkningen »uden virkning«: stk. 1, litra b), stk. 2 og 3
Artikel 2e	Overtrædelser af dette direktiv og alternative sanktioner
Artikel 2f	Frister

BILAG XXIX-O

Andre elementer i direktiv 89/665/EØF

(Fase 2)

Artikel 2b	Undtagelser fra standstill-perioden: stk. 1, litra c)
Artikel 2d	Retsvirkningen »uden virkning«: stk. 1, litra c), stk. 5

BILAG XXIX-P

Bestemmelser i direktiv 89/665/EØF, som ikke er omfattet af processen for tilnærmelse af lovgivningen

De elementer, som er opført i dette bilag, er ikke omfattet af processen for tilnærmelse af lovgivningen.

- Artikel 2b Undtagelser fra standstill-perioden: stk. 1, litra a)
- Artikel 2d Retsvirkningen »uden virkning«: stk. 1, litra a), stk. 4
- Artikel 3 Interventionsmekanisme
- Artikel 3a Indholdet af en bekendtgørelse med henblik på frivillig forudgående gennemsigtighed
- Artikel 3b Udvalgsprocedure
- Artikel 4 Gennemførelse
- Artikel 4 a Revision

BILAG XXIX-Q

Grundelementer i Rådets direktiv 92/13/EØF af 25. februar 1992 om samordning af love og administrative bestemmelser vedrørende anvendelse af EF-reglerne for fremgangsmåden ved tilbudsgivning inden for vand- og energiforsyning samt transport og telekommunikation som ændret ved direktiv 2007/66/EF og direktiv 2014/23/EU

(Fase 2)

- Artikel 1 Klageprocedurernes anvendelsesområde og adgang til disse procedurer
- Artikel 2 Krav til klageprocedurerne
- Artikel 2a Standstill-periode
- Artikel 2b Undtagelser fra standstill-perioden: stk. 1, litra b)
- Artikel 2c Tidsfrister for indgivelse af klage
- Artikel 2d Retsvirkningen »uden virkning«: stk. 1, litra b), og stk. 2 og 3
- Artikel 2e Overtrædelser af dette direktiv og alternative sanktioner
- Artikel 2f Frister

BILAG XXIX-R

Andre elementer i direktiv 92/13/EØF

(Fase 4)

- Artikel 2b Undtagelser fra standstill-perioden: stk. 1, litra c), stk. 5

BILAG XXIX-S

Bestemmelser i direktiv 92/13/EØF, som ikke er omfattet af processen for tilnærmelse af lovgivningen

De elementer, som er opført i dette bilag, er ikke omfattet af processen for tilnærmelse af lovgivningen.

- Artikel 2b Undtagelser fra standstill-perioden: stk. 1, litra a)
- Artikel 2d Retsvirkningen »uden virkning«: stk. 1, litra a), stk. 4
- Artikel 3a Indholdet af en bekendtgørelse med henblik på frivillig forudgående gennemsigtighed
- Artikel 3b Udvalgsprocedure
- Artikel 8 Interventionsmekanisme
- Artikel 12 Gennemførelse
- Artikel 12a Revision

BILAG XXIX-T

Republikken Moldova: Vejledende liste over samarbejdsområder

1. Uddannelse, både i Unionen og Republikken Moldova, af Republikken Moldovas personale fra regeringsorganer, der beskæftiger sig med offentlige udbud.
2. Uddannelse af leverandører, som ønsker at deltage i offentlige udbud.
3. Udveksling af oplysninger og erfaringer vedrørende bedste praksis og lovbestemmelser på området for offentlige udbud.
4. Forbedring af brugervenligheden for webstedet for offentlige udbud og oprettelse af en ordning for overvågning af offentlige udbud.
5. Høringer og metodologisk bistand fra Unionen i forbindelse med anvendelsen af moderne elektroniske teknologier inden for offentlige udbud.
6. Styrkelse af de organer, der har til opgave at sikre en sammenhængende politik inden for alle områder af offentlige udbud og en uafhængig og upartisk gennemgang (revision) af de ordregivende myndigheders beslutninger (jf. denne aftales artikel 270).«

ISSN 1977-0634 (elektronisk udgave)
ISSN 1725-2520 (papirudgave)



Den Europæiske Unions Publikationskontor
2985 Luxembourg
LUXEMBOURG

DA